

۸۳۵  
طوبہ دارین  
رجسٹرڈ



تارکاپنہ  
انفضل قادیان

# THE ALFAZL QADIAN

ایڈیٹر  
غلام نبی

# الفضل

قیمت سالانہ پینس  
شش ماہی للعم  
سہ ماہی عار

فی پرچہ ایک آنہ

ماہیہ در دو بار

قادیان

۱۰

تاریخ ۲۵ دسمبر ۱۹۲۵ء  
مورخہ ۲۵ دسمبر ۱۹۲۵ء  
یوم جمعہ مطابق ۸ جمادی الثانی ۱۳۴۵ھ

۲۲

Digitized by Khilafat Library Rabwah

## زائرین ارض حرم کا خیمہ قدم اہلاً وسہلاً وامن حیاہ

زائرین ارض حرم مشتاقان کو چہ یار یعنی قادیان کے مہمانوں کی مقدس اور متبرک تقریب میں شامل ہونے والے اصحاب کا ہم تہ دل سے خیر مقدم کرتے ہوئے انہیں مبارکباد دیتے ہیں۔ کہ خدا تعالیٰ نے انہیں اپنی زندگی میں دیار محبوب کی زیارت اور اس کے برکات سے بہرہ اندوز ہونے کا ایک اہم موقع عطا فرمایا۔ اور اس خیر و برکت کے مزید حصول کی توفیق بخشی۔ جو اس زمانہ میں حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ذریعہ ظاہر ہوئی۔

جلسہ میں شمولیت اختیار کرنے والے اصحاب نے اپنی عمل سے اس عہد کی پابندی کا ثبوت ہم پہنچایا ہے۔ جو انہوں نے حضرت مسیح موعود

علیہ الصلوٰۃ والسلام اور آپ کے خلفاء کرام کے ذریعہ دین کو دنیا پر مقدم کرنے کا کیا ہوا ہے۔ دسمبر کا آخری ہفتہ عشرہ ملازمت پیشہ اصحاب کے لئے خاص اہمیت رکھتا ہے کیونکہ بیسیوں خانگی اور ذاتی معاملات ان کے مد نظر ہوتے ہیں۔ جن میں وہ ان ایام میں سرانجام دینے کی کوشش کر سکتے ہیں اور کرتے ہیں لیکن جلسہ میں شامل ہونے والے اصحاب ان سب باتوں کو مانائے طاق رکھ کر چلے آتے ہیں کیوں کہ انہیں جلسہ میں شمولیت ان کا دینی فرض ہے اور وہ عہد کر چکے ہیں کہ ہر شے دین کو دنیا پر مقدم کریں گے۔

پھر جو لوگ ملازمت پیشہ نہیں ہیں ان میں بھی بہت بڑا حصہ ایسے اصحاب ہے جو اپنے ضروری سے ضروری کاموں اور اہم سے اہم معاملات کی کوئی پروا نہ کرتے ہوئے جلسہ سالانہ کی تقریب میں شمولیت اختیار کرتا اور اسے اپنی سعادت سمجھتے ہیں اور اسی لئے کہ ان ایام میں جو روحانی ماندہ مدینہ ارض میں حاصل ہوتا ہے اس کے مقابلہ میں کسی اور چیز کو ترجیح نہیں دے سکتا اور اس سے محروم رہنا بہت بڑا نقصان یقیناً کرتا ہے۔

پھر ان ایام میں جو مختلف اقسام کے جلسے مختلف مقامات میں منعقد ہوتے

جن میں دنیوی فرائد اور اغراض کے حصول کے لئے تجار دینے کی جاتی ہیں اس کوشش کے علاوہ جو موجودہ زمانہ میں بہت بڑی کوشش ہے ان اجتماعات میں شمولیت کے لئے ہر قسم کی آسائیاں ملتی ہیں ان کے مقابلہ میں ہمارے جلسہ میں تو دنیوی معاملات زیر غور ہوتے ہیں۔ نہ سیاسی امور پر بحث ہوتی ہے۔ اور نہ ہی آرام و آسائش میسر ہوتی ہے۔ اول تو بنیاد سے قادیان تک کا رشتہ بہت تکلیف دہ رستہ ہے اور پھر یہاں پہنچ کر فرش زمین پر گھاس کا بستہ میسر آتا ہے۔ لیکن باوجود اس کے اصحاب کا سچا شوق اور حقیقی مگن اس سے ظاہر ہے کہ وہ یہاں کی ہر تکلیف کو دوسری جگہ کے ہزار آرام پر ترجیح دیتے ہیں کیوں؟ اس لئے کہ جو نعمت انہیں یہاں میسر آتی ہے۔ وہ کسی دوسری جگہ حاصل نہیں ہو سکتی۔

ان سب امور کو دیکھتے ہوئے بے اختیار زائرین ارض حرم کے اہلاً و عہلاً و مرہباً کی عداوت سے بلند ہوتی ہے۔ ان کا اظہار ان کا جوش اور ان کا ایشیا قابل مبارکباد ہے خدا تعالیٰ اس میں زیادہ سے زیادہ اضافہ فرمائے اور انہیں اپنے فضلوں اور انعاموں کا وارث بنائے۔ آمین

# حضرت خلیفۃ المسیح ثانی کی طرف سے ضروری ہدایات جلسہ پر آنیوالے اصحاب کیلئے

اس موقع پر ضروری معلوم ہوتا ہے۔ کہ حضرت خلیفۃ المسیح ثانی  
ایڈہ اللہ تعالیٰ نے مختلف اوقات میں جلسہ پر آنے والے اصحاب  
کے لئے جو ضروری ہدایات ارشاد فرمائی ہیں۔ وہ صحیحی طور پر پیش کر دی جاتی  
تاکہ اصحاب ان سے فائدہ اٹھا کر اپنی تشریف آوری کو زیادہ سے  
زیادہ مفید بنا سکیں۔ جلسہ کا ہر ایک بسچ سننے کے متعلق حضور کا  
ارشاد ہے:-  
”لوگ میرے بسچ کے وقت یا نظموں کے وقت تھکے ہو جاتے  
ہیں۔ مگر جو لوگ دوسرے وقتوں میں اپنے اوقات کو ادھر  
ادھر ضائع کر دیتے ہیں۔ وہ یاد رکھیں۔ کہ ہر ایک بدی پسے  
ایک بیج کی طرح ہوتی ہے۔ اور پھر ترقی کر کے درخت بن جاتی  
ہے۔ اگر وہ تو بے نہیں کرینگے۔ تو خطرہ ہے۔ کہ پھر وہ خلیفہ وقت  
کے کلمات کے سننے سے بھی محروم رہ جائیں گے۔“

ایشیاء کی خرید و فروخت میں روپیہ صرف کرنے کی نسبت فرمایا:  
”میں نے سنا ہے۔ کہ بعض لوگ بجائے خدمت دین میں حصہ  
لینے کے اپنا روپیہ کھانے پینے کی چیزوں اور تحفہ تحائف خریدنے  
پر نکال دیتے ہیں۔ گو یہ باتیں اپنی ذات میں منع نہیں ہیں۔ لیکن  
جلسہ کو ان باتوں کا موقع ہرگز نہیں بنانا چاہیے۔ ورنہ آئندہ  
آپ کے بچوں کے ذہن میں جلسہ میلہ کی حیثیت اختیار کرنے کا  
جیسا کہ آج کل عام مسلمانوں میں عید ایک میلہ بن گئی ہے۔ اگر  
اپنے بچوں کو آپ اس وقت ایک میلہ کی شکل میں جلسہ دکھائینگے  
یا واپس جا کر ان پر ایسا اثر ڈالیں گے۔ کہ وہ اسے میلہ سمجھ لیں۔  
تو بڑے ہو کر میلہ سے زیادہ ان کے دل میں جلسہ کی عظمت  
نہ ہوگی۔ اور وہ چیز جس کے لئے آپ نے اپنی جانیں اور مال  
قربان کر دیئے ہیں۔ خود آپ کی اولاد ہی کے ہاتھ سے تباہ اور  
برباد ہو جائے گی۔ العباد باللہ۔“

حضور نے ۱۹۱۳ء کے جلسہ کی ایک تقریر میں فرمایا:-  
”یہ بعض لوگ گھنٹوں یا پاؤں کو ہاتھ نکاتے ہیں۔ گو یہ کام شرک  
کی نیت سے نہیں۔ بلکہ محبت اور عقیدت کے جوش میں کرتے ہیں  
لیکن ایسے کاموں کا انجام ضرور شرک ہوتا ہے۔ اس وقت ایسا  
کرنے والوں کی نیت شرک کرنے کی نہیں ہوتی۔ مگر نتیجہ شرک  
ہی ہوتا ہے۔“

اس کے ساتھ ہی ہاتھ جو منے والوں کا ذکر کر کے فرمایا:-  
”میں ایسے لوگوں کو جو ہاتھ جو منتے ہیں۔ روکتا تو نہیں۔  
لیکن انہیں ایسا کرتے دیکھ کر مجھے شرم آتی ہے۔ اور میں  
صرف اس لئے انہیں منع نہیں کرتا۔ کہ وہ یہ کام اپنی محبت  
اور عقیدت کے جوش میں کرتے ہیں۔ لیکن ان باتوں کو بڑھانا  
نہیں چاہیے۔ تاکہ وہ شرک کی حد تک نہ پہنچ جائیں۔“

۱۹۱۷ء کے جلسہ کی ایک تقریر میں حضور نے چند نہایت  
ضروری نصائح فرمائیں۔ جن میں ایک نصیحت جو ذیل میں درج  
کی جاتی ہے۔ ان اصحاب کو جو پہلی دفعہ آئیں۔ اور خاص کر ان  
غیر احمدی اصحاب کو جو تحقیق حق کی غرض سے تشریف لائیں۔ خاص  
طور پر مد نظر رکھنی چاہیے۔ اور ہمارے ان اصحاب کا جو کسی غیر احمدی  
دوست کو ساتھ لائیں۔ فرض ہو جانا چاہیے۔ کہ یہ بات اچھی طرح ان  
کے گوش گزار کریں۔-  
حضور نے فرمایا:-

”ہمیشہ ہر بات کو غور۔ فکر اور احتیاط کی نظر سے دیکھنا  
چاہیے۔ اور فیصلہ میں جلدی نہیں کرنی چاہیے۔ یہ بات یاد  
رکھنی چاہیے۔ کہ جس قدر لوگ یہاں جلسہ پر آتے ہیں۔ وہ  
سارے کے سارے پڑھے پڑھاٹے اور سیکھے سکھائے  
نہیں آتے۔ بلکہ ان میں سے کئی ایک ایسے بھی ہوتے ہیں۔ جو  
پرانے خیالات کو لے کر پہلی دفعہ ہی آتے ہیں۔ اس لئے اگر ان  
کی طرف سے کوئی ایسی بات ظاہر ہو۔ جو روانہ ہو۔ تو انہیں معذور  
سمجھنا چاہیے۔ اور ان کی وجہ سے احمدیت پر کوئی حرف نہیں  
لانا چاہیے۔ مثلاً سبزہ کے علاقہ کا کوئی شخص یہاں بیرون  
کے آگے سجدہ کیا جاتا ہے۔ یہاں آئے اور آکر گردن ڈال دے  
تو پہلے تو وہ اپنے روانہ کے مطابق ایسا ہی کرے گا۔ بعد میں  
ہم اسے اٹھائیں گے اور بتائیں گے۔ کہ یہ درست نہیں ہے۔ یا  
اگر کوئی اسے دیکھ کر یہ سمجھ لے۔ کہ یہاں بھی یہی ہوتی ہے۔  
تو یہ اس کی جلد بازی ہوگی۔ کیونکہ جس نے یہ حرکت کی ہے۔ وہ  
تو یہاں اپنی اصلاح کے لئے آیا ہے۔ اگر وہ پہلے ہی سب کچھ  
جانتا۔ اور ایسی باتوں میں گرفتار نہ ہوتا۔ تو اسے یہاں آنے کی  
مذرت ہی کیا تھی۔ ہاں اب جبکہ وہ یہاں آگیا ہے۔ ہم اسے  
پڑھائیں گے۔ اور اس کے مزے کو درست کرینگے۔ اس قسم کی  
باتیں جو لوگ کرتے ہیں۔ وہ نئے آنے والے ہوتے ہیں۔ اس  
لئے ان کے کسی فعل کو ہماری جماعت کی طرف منسوب نہیں کیا جائیے

پھر حضور نے فرمایا:-  
”ہجوم میں اختلاف ہونا ضروری بات ہے۔ حضرت خلیفہ اول  
رضی اللہ عنہ اس کی مثال پکڑیوں سے دیا کرتے تھے۔“

جس طرح لوگوں کی ان ظاہری چیزوں میں اختلاف ہوتا ہے۔ اسی طرح  
طبائع میں بھی اختلاف ہوتا ہے۔ اس کا خیال رکھنا بھی ضروری ہوتا  
ہے۔ لیکن بعض لوگ جیسا اپنی طبیعت کے خلاف کئی بات دیکھتے ہیں  
تو ناراض ہو جاتے ہیں۔ مثلاً کئی لوگ جوش کی وجہ سے آگے بڑھنا چاہتے  
ہیں۔ مگر دوسرے اس پر چڑتے ہیں۔ تجھے تعجب آتا ہے۔ کہ ان کے چڑنے  
کی کیا وجہ ہے۔ مختلف طبائع ہیں جس طرح انہیں آگے بڑھنے والوں پر  
اعراض ہے۔ اسی طرح آگے بڑھنے والے بھی ان پر اعتراض ہیں۔ کہ یہ  
لوگ کیوں ہماری طرح آگے نہیں بڑھتے۔ کیونکہ ان کے نزدیک یہ بھی  
افلاص دکھانے کا ایک طریق ہے۔ بات یہ ہے۔ کہ دونوں کے  
نزدیک الگ الگ افلاص کا معیار ہے۔ ایک تو کہتے ہیں۔ خواہ پس  
جائیں آگے ہی جانا ہے۔ معنی محمد صادق صاحب منان تھے۔ کہ  
حضرت مسیح موعودؑ کی زندگی کے آخری سال جو جلسہ ہوا۔ اس میں  
ایک شخص جمع سے پیچھے کھڑا دوسرے سے کہہ رہا تھا۔ کہ دیکھو  
بسیوں کا زمانہ روز نہیں آتا۔ تو ایک دفعہ آگے جا کر حضرت مسیح موعودؑ  
سے مصافحہ کر ہی آ۔ خواہ تیری ہڈی ہڈی کیوں نہ ٹوٹ جائے۔

چنانچہ وہ جمع میں گھس گیا اور مصافحہ کر آیا۔ تو ایک اس طبیعت  
کے لوگ ہوتے ہیں۔ مگر دوسرے کہتے ہیں۔ جمع میں رٹکتے۔ انانیا کہاں  
کا ادب ہے۔ اس طرح خواہ مخواہ تکلیف دی جاتی ہے۔ یہ دونوں کے  
افلاص کی باتیں ہیں۔ اور دونوں پہلے پاکیں گے۔ اس لئے کہی کہ ایک  
دوسرے پر چڑنے کا حق نہیں ہے۔ پھر بعض سختی اور تشدد سے  
میرے پاس سے دوسروں کو ہٹانا چاہتے ہیں۔ اور سمجھتے ہیں۔  
کہ یہ خدمت کر رہے ہیں۔ انہیں چاہیے کہ رفق اور ملامت کا  
سلوک کریں۔ ایک دوسرے کے ساتھ محبت اور ادب سے پیش  
آئیں۔ تم سب ایک دوسرے کے بھائی ہو۔ اور غیر احمدی جو کئے  
ہیں۔ وہ ہمارے جمان ہیں۔ پس تم انسانیت اور مراتب کے لحاظ  
سے ایک دوسرے کے ساتھ سلوک کرو۔ نہ سختی اور بے ادبی سے  
پیش آؤ۔“

جلسہ پر آنے والے اصحاب کو حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایڈہ اللہ  
بصرہ کی طرف سے اس امر کی بھی خاص تاکید ہے۔ کہ  
”سردی سے بچنا اور برف کمانی کپڑوں کے باہر نہیں نکالنا چاہیے۔“  
حضور نے فرمایا:-  
”ہم جو اس قدر کوشش کرتے ہیں۔ کہ ہماری جماعت بڑھے۔ تو  
جو اس جماعت میں داخل ہو گئے ہیں۔ کیا ان کی ہمیں قدر نہیں  
بہت بڑھی قدر ہے۔ پس تم اپنی جانوں کی حفاظت کرو۔ اور  
سردی سے بچنے کی بہت کوشش کرو۔“

امید ہے۔ کہ اصحاب کرام ان نہایت اہم اور زہریں ہدایات  
پر خاص طور سے عمل کریں گے۔

دینی کتب خانہ سب گوردواروں سے ملاقات ۲۲ دسمبر ۱۹۲۵ء کو حضرت خلیفۃ المسیح ثانی کے ہاتھ لگ کر ہوئی۔

# الفضل (بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ)

یوم جمعہ - قادیان دارالامان - ۲۵ دسمبر ۱۹۲۵ء

## معارف قرآنیہ لکھنے کے متعلق مولیٰ ثنا حسرت

(ذیل کامضمون حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ کی منظوری کو بعد شائع کیا گیا ہے)

(پیش)

مولیٰ ثنا اللہ صاحب امرتسری نے الفضل مورخہ ۲۷ اکتوبر کا جواب دیتے ہوئے اپنی عادت کے مطابق بعض بے ہودہ اور لغو باتیں لکھنے کے بعد ایک آخری فیصلہ لکھا ہے۔ جس کے الفاظ یہ ہیں :-

”دوستو! ہم زیادہ باتیں کرنا نہیں چاہتے۔ اس لئے آخری اعلان کہہ کے اس بحث کو ختم کرتے ہیں۔ ناظرین پبلک کو حقیقت معلوم ہوگئی ہے۔ اب اصل بات سنو!

آپ بڑا مہنی ذیقین کوئی تاریخ مقرر کر کے بمالہ کی جامع مسجد میں آجائیں۔ جہاں آٹھ بجے صبح سے بارہ بجے تک مجلس منعقد ہوگی۔ جس میں میں اور آپ (خلیفۃ قادیان) تفسیر القرآن لکھینے اسطرح سے کچھ سے اور آپ قریب میں سگڑنگ کی آدمی نہ بھیجا جائے۔ تاہم میں فرم سادہ تر جو قرآن در سادہ کاغذ اور آراؤ قلم (انڈی پنڈٹ) ہوگا۔ آپ کو اختیار ہوگا ایک کوغ لکھنے دو لکھو تین لکھو چھ لکھو اور چھ لکھو کاغذ ہے تو اس کوغ کر دیجئے کہ وہ ہرگز آپ کے ایسے امتحان میں دیکھتے نہ آئیں۔“

ہمیں نہایت ہی تعجب ہے۔ کہ اس زمانہ کے علماء کی عقلی اور ذہنی قوتیں کس حد تک گر گئی ہیں۔ ہماری طرف سے جو اعلان کیا گیا۔ وہ یہ تھا۔ کہ دیوبندی مولیٰ صاحبان چونکہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے علوم روحانی کے منکر ہیں اور سوال کرتے ہیں۔ کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کو نئے نئے علوم لائے۔ جو پہلے امت محمدیہ کے پاس موجود نہ تھے۔ اس لئے ان کے اس اعتراض کو دور کرنے کے لئے ہم اس بات پر آمادہ ہیں۔ کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بیان کردہ معارف جو پہلی کتب میں موجود نہیں ہیں۔ ان کے سامنے پیش کریں۔ لیکن چونکہ ایسے موافقہ پر ہمیشہ یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ نئی بات کا کیا مطلب ہے۔ اور کس حد تک اور کس عظمت کے معارف بیان کرنے سے کوئی شخص اپنے زمانہ کا مجدد یا مصلح کہلا سکتا ہے۔ اس لئے دیوبندی مولیٰ صاحبان سے یہ درخواست کی گئی تھی۔ کہ جو کچھ وہ بھی یہ عقیدہ رکھتے ہیں۔ کہ قرآن کریم میں ایسے علوم موجود ہیں۔ جو پہلی کتب اہماریہ میں موجود نہیں ہیں۔ اس لئے وہ ایسا ایسی کتاب شائع کریں

جس میں قرآن کریم کے ایسے معارف و مطالب بیان ہوں۔ جو پہلی کتب میں نہیں ہیں۔

اس کے بعد ہم حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ایسے معارف قرآنیہ شائع کریں گے۔ جو اس سے پہلے امت محمدیہ میں کسی نے بیان نہیں کئے۔ اور نئی بات اور تعداد کا فیصلہ کرنے کے لئے مولیٰ صاحبان کی کتاب ہی معیار قرار دی جائیگی۔ اگر قرآن کریم کی وہ تعلیمیں جو پہلی کتابوں سے زائد ہوں۔ اور جنہیں دیوبندی مولیٰ صاحبان اپنی کتاب میں پیش کریں۔ ان سے زیادہ تعداد میں ہم حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بیان کردہ معارف قرآنیہ پیش کر دیں۔ تو ماننا پڑے گا۔ کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا دعویٰ قرآن کریم کے معیار صداقت کی مطابقت میں بالکل پورا اترتا ہے۔

اسی طرح جو معارف قرآنیہ پہلی کتابوں کے مقابلہ میں علماء کہیں گے۔ انہی کو بد نظر رکھتے ہوئے ہم حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بیان کردہ معارف کو دیکھیں گے کہ جو حدت قرآن نے پہلی کتب کے مقابلہ میں پیدا کی ہے۔ آیا اسی قسم کی حدت حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے علماء امت محمدیہ کے بیان کردہ علوم کے مقابلہ میں کی ہے یا نہیں۔ اگر یہ ثابت ہو کہ آپ کے پیش کردہ معارف قرآنیہ اسی قسم کی حدت پائی جاتی ہے تو ماننا پڑے گا کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا دعویٰ صحیح اور راست تھا۔

یہ کل کے مولیٰ صاحبان چونکہ قرآن کریم کے علوم سے واقف نہیں ماوردہ جانتے ہیں کہ مسند سے تو کہتے ہیں کہ قرآن کریم سب کتب افضل کتاب ہے۔ لیکن اپنی چہالت کے باعث دوسری کتابوں کے مقابلہ میں افضلیت ثابت نہیں کر سکتے۔ سوائے اس کے کہ دوسری کتابوں کے بعض غیوب بیان کر دیں ماور حق تو یہ ہر کہ دوسرے مذاہب کی کتابیں پڑھنے کی کبھی انہوں نے کوشش بھی نہیں کی۔ اور وہ یہ جانتے ہی نہیں کہ جن مطالب پر قرآن نے سب سے زیادہ اہمیت دے رکھی ہے۔ ان کے مقابلہ میں دوسرے مطالب کی اہمیت کتنی کم ہے۔ اور وہ اس قسم کا مقابلہ کرنے سے گھبرائے ہیں۔ ان کے

کو بد نظر رکھتے ہوئے پہلے ہی ہماری طرف سے ایک اور اعلان بھی کر دیا گیا تھا۔ اور وہ یہ کہ اگر دیوبندی مولیٰ صاحبان اس طریق کو اختیار کرنے سے پہلو تہی کریں۔ تو دوسرا طریق فیصلہ کا یہ ہے۔ کہ دیوبندی صاحبان میں سے کوئی قرآن کریم کے تین رکوع کی ایسی تفسیر لکھے جس میں چند معارف کم سے کم ایسے ہوں۔ جو پہلے مفسرین نے نہیں لکھے۔ اسی طرح حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ ان کے مقابلہ میں اپنی تین رکوع کی جو قرآن اندازی کے ذریعہ مقرر کئے جائینگے تفسیر لکھیں گے۔ اس شرط کے ساتھ کہ کم سے کم چند معارف اس تفسیر میں ایسے ہوں۔ جو پہلی تفسیروں اور دوسری کتابوں میں مذکور نہ ہوں۔ اور یہ تفسیر حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تعلیم کی روشنی میں لکھی جائے گی۔ اس مقابلہ سے معلوم ہو جائے گا کہ آیا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قرآن کریم کے نئے علوم دنیا میں ظاہر کئے ہیں یا نہیں۔

مندرجہ بالا تخیر سے ثابت ہے۔ کہ یہ جو دو طریق فیصلہ بیان کئے گئے ہیں۔ ان کی دھڑ دھڑی علماء کا یہ دعویٰ ہے کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قرآن کریم کے کوئی نئے معارف نہیں بیان کئے جو پہلی کتب اسلامیہ میں موجود ہوں۔ اس کے لئے اول تو مولیٰ صاحبان سے یہ مطالبہ کیا گیا ہے کہ وہ پہلی کتب کے مقابلہ میں قرآن کریم کی افضلیت بیان کر کے نئے معارف کا معیار بیان کر دیں۔ اور تعداد بھی بتادیں کہ اتنی تعداد کے ساتھ ایک کتاب دوسری کتاب افضل ہو جاتی ہے۔ لیکن اگر وہ اسپر راہنی نہ ہوں۔ تو پھر دوسری تجویز یہ بنائی گئی ہے کہ قرآن کریم کے تین رکوعوں کی تفسیر دو نوں فریق ایسے رنگ میں لکھیں کہ اس میں چند معارف اس قسم کے ضرور ہوں جو قرآن کریم کے کلمات پر ولالت کرتے ہوں۔ اور پہلی کتب اور تفسیروں میں موجود نہ ہوں۔

ہر عقلمند انسان جس کے دماغ میں رتی بھر بھی عقل ہو۔ سمجھ سکتا ہے کہ اس مقابلہ میں حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے علم کا امتحان مقصود ہے۔ اور جو امر معیار فیصلہ مقرر کیا گیا ہے۔ وہ وہ معنایں نہیں۔ جو تفسیر لکھنے والے اور پہلی کتب و تفسیروں میں مشترک ہوں۔ بلکہ وہ معارف قرآنیہ معیار صداقت قرار دئے گئے ہیں۔ جو کہ مفسر کی سحر میں پائے جائیں اور پہلی کتب میں نہ پائے جائیں۔

مولیٰ ثنا اللہ صاحب جو ہمارے پہلے چیلنج کے مخاطب تھے اس بحث میں آن کو فہمے۔ اور ہم خوش ہیں۔ کہ وہ اس میں حصہ لینے کے لئے تیار ہوئے ہیں۔ ہم نے ان سے مطالبہ کیا تھا کہ دیوبندیوں سے قائم مقامی کی سند لیں۔ جو ہمارے اصل مخاطب ہیں۔ مگر افسوس کہ اس میں وہ کامیاب نہ ہو سکے۔ باوجود اس کے حضرت

سابقہ مذکورہ بالا پیش کردہ طریق سے فیصلہ کیا جائے۔ مگر یہ عجیب بات ہے۔ کہ مولوی ثناء احمد صاحب اپنی آخری تحریر میں جس کو درج کیا جا چکا ہے۔ ہمارے مضامین کو بالکل نظر انداز کر کے فیصلہ کے طریق کو بالکل بدلنا چاہتے ہیں۔ چنانچہ وہ لکھتے ہیں :-

” ہمارے ہاتھ میں صرف سادہ بے ترجمہ قرآن اور سادہ کاغذ اور آراہ تلم ہو گا۔“

بے شک یہ طریق مقابلہ اس وقت درست ہو سکتا تھا جب دیکھنا ہوتا۔ کہ زید عربی زیادہ پڑھا ہوا ہے یا بکر۔ لیکن ہر عقلمند انسان جو ہمارے پہلے مضامین پڑھ چکا ہے اور دیوبندیوں کو اشتہار کو دیکھ چکا ہے۔ وہ سمجھ سکتا ہے کہ مقابلہ اس امر میں نہیں ہے۔ کہ حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ فرمائے جانتے ہیں یا نہیں۔ یا غیر احمدی مولوی عربی جانتے ہیں یا نہیں۔ بلکہ فیصلہ اس امر کا کرنا ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ غیر احمدی مولویوں پر ایسے علوم ظاہر کرتا ہے جو پہلی کتب میں نہیں یا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے اوپر اس نے ایسے علوم ظاہر کئے ہیں اور جن کے ذریعہ آپ کی جماعت میں بھی یہ طاقت ہے کہ قرآن کریم کے نئے علوم اور معارف ظاہر کر سکے۔ اس فیصلہ کے لئے بے ترجمہ قرآن کے کیا معنی؟ اور دوسری کسی کتاب کے لئے کیا مطلب؟ اگر یہ خیال ہے۔ کہ دوسری کتابوں سے نکلنے والے مضمون نقل کر لیگا۔ تو یاد رکھنا چاہیے۔ کہ فیصلہ اس امر کا نہیں کہ کس نے مضمون اچھا لکھا۔ بلکہ فیصلہ اس کا ہے۔ کہ کس نے وہ مضامین لکھے جو پہلی کتب میں نہیں ہیں اور دوسری کتب کے دیکھنے سے انسان کو ان معارف میں مدد نہیں مل سکتی جو ان میں نہیں ہیں۔ ہم نے کبھی آج تک کسی سے نہیں سنا کہ جو وہاں سے کسی چیز کی چوری کرتا ہے۔ جہاں وہ چیز موجود نہ ہو۔ اگر مولوی صاحب کو یہ خیال ہے کہ دوسری کتابوں سے مضمون نقل کئے جائیں گے۔ تو یہ تو ان کے ہاتھ ایک حربہ آجائے گا اور جو بھی ایسا کہ جس سے احمدیہ جماعت کی شکست یقینی ہوگی۔ کیونکہ مولوی صاحب اپنی تفسیر میں نکال کر رکھ دیں گے اور کہیں گے کہ دیکھو ان میں یہ مضمون موجود ہے۔ اسی طرح اگر مولوی صاحب بعض کتب کو دیکھیں۔ اور ان سے نقل کر کے اپنی تفسیر میں لکھ دیں۔ تو احمدیہ جماعت کے ہاتھ میں یہ حربہ آجائے گا۔ اور وہ یہ بات پیش کرے گی کہ شرط یہ تھی کہ نئے معارف پیش کئے جائیں۔ مگر مولوی صاحب نے نئے نہیں کئے۔ بلکہ پہلی کتابوں سے نقل کی ہے۔

اس معیار کے مطابق جو ہم نے پیش کیا تھا۔ پہلی کتب کا دیکھنا نہایت ضروری ہے۔ کیونکہ ان سے نکلنے والے مضمون صرف ان میں بیان ہوئے ہیں اور

کوئی نہیں۔ مثلاً ایک شخص کو ایک رکوع کے متعلق سو سو سو یا پانچ سو معارف معلوم ہیں۔ ان میں سے بعض پرانی کتابوں میں بھی لکھے ہوئے ہو سکتے ہیں۔ اس وجہ سے قرآن کریم کے ہر ایک مضمون کے متعلق کوئی شخص یہ نہیں کہہ سکتا کہ آیا یہ پہلی کتب میں موجود ہے یا نہیں۔ بے شک بعض باتوں کو ہم جانتے ہیں کہ پہلی کتب میں نہیں۔ لیکن ان رکوع کا فیصلہ جب قرعہ اندازی سے ہونا ہے۔ تو ہمیں کیا معلوم ہے کہ جن مضامین کے متعلق ہمیں یاد ہے۔ انہی مضامین کے متعلق ان رکوعوں میں ذکر ہوگا پس جب قرعہ اندازی سے رکوعوں کا فیصلہ ہوتا ہے تو حافظہ کے ذریعہ یہ بات نہیں بتائی جا سکتی۔ کہ کون کون سے مطالب پہلی بیسیوں کتب اور تفاسیر میں موجود ہیں یا نہیں اور جبکہ فیصلہ اس بات پر نہیں کہ تفسیر لکھنے والے نے ترجمہ صحیح کیا ہے یا نہیں۔ یا پہلی تفسیروں کی نقل اچھی کی ہے یا نہیں بلکہ اس بات پر ہونا ہے۔ کہ آیا کوئی نئے معارف بیان کئے ہیں یا نہیں پہلی کتب کا دیکھنا اس مقابلہ کو مشتبہ نہیں کرتا۔ بلکہ ان کا نہ دیکھنا اس مقابلہ میں روک ڈالتا ہے۔ کیونکہ اس صورت میں ممکن ہے۔ کہ بعض باتیں انسان جدید سمجھ کر لکھ دے۔ اور وہ بعض کتب میں موجود ہوں۔

ہمیں تعجب آتا ہے۔ کہ مولوی صاحب ہمیشہ اس بات کا دعوے کرتے رہتے ہیں۔ کہ وہ نہایت عقلمند اور سمجھدار ہیں۔ مگر جب کبھی انہیں احمدی جماعت سے مقابلہ پیش آتا ہے۔ اصل طریق فیصلہ کو چھوڑ کر دوسری طرف جانے کی کوشش کرتے ہیں۔ ہم انہیں پھر ایک دفعہ اپنے پہلے مضامین کی طرف توجہ دلاتے ہیں۔ اور بتاتے ہیں کہ مقابلہ اس بات کا نہیں کہ حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ قرآن کریم کا ترجمہ جانتے ہیں یا نہیں۔ بلکہ یہ ہے۔ کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے نئے معارف کے دروازے کھولے ہیں یا نہیں۔ اگر جیسا کہ مولوی صاحب کا خیال معلوم ہوتا ہے حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ کو ترجمہ قرآن کریم بھی نہیں آتا۔ تو وہ تفسیروں سے تو اور بھی فائدہ نہیں اٹھا سکتے اس طرح مولوی صاحب کی اور بھی فتح رہے گی۔

باقی جو وقت مقرر کیا گیا ہے۔ وہ موزوں نہیں ہے جبکہ کسی کتاب کی فضیلت کی بحث ہو تو اس طرح وقت مقرر کرنا جو بازی سے زیادہ وقت نہیں رکھتا۔ مولوی صاحب کو معلوم ہو۔ ہماری وہی شرطیں قائم ہیں جو پہلے بیان کی گئی ہیں کہ تین رکوع کی تفسیر لکھنی ہوگی۔ تین دن کا وقت مقرر ہوگا۔ تینوں رکوع قرعہ اندازی سے نکالے جائیں گے۔ اس طرح فیصلہ ہوگا۔ بلکہ یہ ہو گا کہ کس نے بعض ایسے معارف

بیان کئے ہیں۔ جو قرآن کریم کی عظمت۔ اسکی صداقت اور اس کمال پر دلالت کرتے ہیں۔ اور جو پہلے کسی اسلامی مفسر یا مفسر نے بیان نہیں کئے۔ ہم اس بات کے لئے بھی تیار نہیں کہ بتا دی جائے مسجد میں آجائیں۔ اگر واقعہ میں آپ لوگوں کی کوئی مسجد ہوتی۔ تو ہمیں آنے میں حرج نہیں تھا۔ مگر آپ لوگوں کی مسجد تو کہاڑہ بن چکی ہیں۔ جہاں جوتیاں بھی جل جاتی ہیں۔ اور لڑائیاں بھی ہوتی ہیں۔ پھر نہ خیر احمدیوں پر آپ کا کوئی اثر اور اختیار ہو کہ آپ کی باتیں ضرور قبول کرینگے۔ تاہم آپ کی کسی گارنٹی کو امن کی گارنٹی قبول کرنے کیلئے تیار ہیں۔ لیکن جماعت احمدیہ ایک امام کے ماتحت ہے۔ اور اس کی گارنٹی کی جا سکتی ہے اس لئے ہم اس بات کی ذمہ داری لیتے ہیں کہ آپ قادیان آئیں تو آپ کو کسی قسم کی کوئی تکلیف نہ ہوگی۔ بلکہ اعزاز و اکرام کے ساتھ آپ کی ہمان نوازی کی جائے گی۔ پھر آپ کے اخراجات بھی ہم خود دینے کے لئے تیار ہیں۔ آپ کے گھر پر اگر خصوصاً جب کہ آپ کا لوگوں پر کوئی قبضہ و تصرف نہیں۔ ہم خواہ مخواہ فتنہ کھڑا کرنا نہیں چاہتے۔ ہاں اگر آپ قادیان آئیں تو وہاں سے نہ آنا چاہتے ہوں۔ تو قادیان کے قریب کے کسی گاؤں میں مثلاً کھارا۔ بسراں وغیرہ میں آپ آسکتے ہیں یہ مقامات بھی چونکہ قادیان کے اتنے قریب ہیں۔ کہ وہاں ہم اپنے انتظام میں جلسہ کر سکتے ہیں۔ اس لئے ایسی جگہوں پر بھی ہم جلسہ کا خود انتظام کرینگے۔ اور اس کے اخراجات بھی خود ہی برداشت کرینگے۔ نیز آپ کے آنے جلتے اور وہاں کے اخراجات بھی خود ہی دینگے۔

امید ہے۔ کہ آپ اس طریق فیصلہ سے پہلو ہتی کرنے کی بجائے میدان مقابلہ میں آکر اپنی جماعت کے اس دعویٰ کو ثابت کر دیں گے۔ کہ علماء و روزنامہ نویس ہوتے ہیں۔ اگر واقعہ میں آپ لوگ حق پر ہیں۔ تو کیا وجہ ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ آپ پر ان رکوعوں کے جو قرعہ اندازی سے مقرر کئے جائیں۔ نازہ معارف نہ کھولے۔ جو قرآن کریم کی صداقت۔ افضلیت اور کمال پر دلالت کرتے ہوں۔

### دیوبندی مولوی صاحبان سے

ہمیں انوس ہر کہ دیوبندی مولوی صاحبان جو ہمارا اصل مخاطب اور جن اشتہار کے جواب میں انہیں معارف قرآنیہ لکھنے کے لئے چیلنج دیا گیا تھا وہ بالکل دم بخود ہیں۔ اور اس نہایت اہم ضروری طریق فیصلہ کی طرف ہند آ کر انہیں یہاں یہاں سے کھینچ کر سامنے کرنے کی جرات نہیں ہے تو مولوی ثناء احمد صاحب کے ساتھ ملکر ان کے مددگار بن جائیں تا انہیں بھی جو کچھ اہم اور خوف دامنگیر ہے۔ اس میں کسی قدر کمی ہو جائے

یہ سب باتیں مولوی صاحبان سے لکھی گئی ہیں اور ان کے جواب میں لکھی گئی ہیں۔

# خطبہ جمعہ

## جلسہ سالانہ

### قادیان اولیٰ چند واجب العمل بدعتیں

از حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ بنصرہ العزیز

فرمودہ ۱۸ دسمبر ۱۹۲۵ء

سورہ فاتحہ کی تلاوت کے بعد فرمایا:-

**ایک نشان** چنڈ ہی دنوں میں ایک اور نشان ظاہر ہونے والا ہے۔ اور دنیا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی صداقت کا ایک اور نشان دیکھنے والی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے چاہا ہے۔ کہ اس نشان کے ذریعے بھی لوگوں کی آنکھوں کو کھولے۔ اور یہ نشان ایک ہفتہ تک انتشار سے ظاہر ہوگا قادیان کا و سالانہ اجتماع ہے۔ جسے جلسہ سالانہ کہا جاتا ہے۔ اور جسکی بنیاد حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے خود رکھی۔ اور جس کے متعلق آپ کی پیشگوئی ہے کہ یہ ترقی کرے گا۔ اور کثرت سے لوگ اس میں شامل ہوا کریں گے

**ہجوم خلق سے ارض حرم** حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اس اجتماع کے متعلق بطور خبر فرمایا تھا کہ

زمین قادیان اب محترم ہے۔ ہجوم خلق سے ارض حرم ہے پس یہ وہ اجتماع ہے۔ جس سے قادیان کی زمین پر اس کثرت سے لوگ آئیں گے۔ کہ جس کثرت سے مکہ مکرمہ آتے ہیں۔ اور یہ کہ ہر سال کثرت سے لوگ آیا کریں گے۔ چنانچہ ہم ہر سال دیکھ رہے ہیں کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی یہ بتائی ہوئی خبر جو بطور پیشگوئی ہے ہر خطہ بڑی صفائی سے پوری ہو رہی ہے۔ اور آئندہ بھی پوری ہوتی رہے گی۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے وقت بڑی سے بڑی تعداد جیسے پرانے والوں کی سات سو ہوئی تھی۔ لیکن اب جس کثرت سے لوگ اس موقع پر آتے ہیں۔ اس سے یہ کہنا پڑتا ہے۔ کہ درحقیقت یہ اس زمانہ کے لئے خیر تھی۔ اور ایک پیشگوئی تھی۔ جسے پورا ہونے سے ہم اپنی آنکھوں سے دیکھ رہے ہیں۔

**جلسہ میں ترقی** اگر مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام خدا تعالیٰ کی طرف سے نہ ہوتے۔ اور اگر یہ جلسہ ہوجا تو مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے مجھ کے متعلق دی۔ خدا

کی طرف سے نہ ہوتی تو ضرور تھا۔ کہ بانی سلسلہ کے بعد اس میں ضعف پیدا ہو جاتا۔ لیکن ہم دیکھتے ہیں۔ کہ اس میں کوئی ایسی بات پیدا نہیں ہو رہی۔ جو کئی پر دلالت کرے۔ بلکہ اس میں ہر خطہ ترقی ہو رہا ہے۔ جو بتاتی ہے۔ کہ یہ خبر خدا کی طرف سے تھی۔ اور حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام بھی خدا کی طرف سے تھے۔

حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے آخری جلسہ میں جس کے بعد آپ (۱۶) فوت ہو گئے۔ جلسہ پر آنے والوں کی تعداد سات سو تھی۔ لیکن اب ضلع کے فضل سے بارہ تیرہ ہزار تک آدمی آتے ہیں۔ بلکہ بعض وقت تو ان کی تعداد چودہ ہزار تک بھی پہنچ جاتی ہے۔ جو اس تعداد سے جو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے وقت میں تھی اس گنا سے بھی زیادہ ہے۔ کیا اس قدر ہجوم کو دیکھ کر جو صرف خدا کی خاطر یہاں آتا ہے۔ کوئی کہہ سکتا ہے۔ کہ قادیان میں حرم کی طرح ہجوم کے متعلق جو پیشگوئی ہے۔ وہ پوری نہیں ہو رہی۔ ایک شخص واقعات سے منہ پھیر کر اور آنکھیں بند کر کے یہ کہہ دے۔ کہ جلسہ پر آنے والوں کی تعداد میں کوئی اضافہ نہیں ہو رہا۔ تو الگ بات ہے۔ ورنہ یہ واقعات ایسے کھلے کھلے ہیں۔ کہ کوئی ان سے انکار نہیں کر سکتا۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے پیش از وقت اس جلسہ کے متعلق خبر دی۔ کہ اس میں کثرت سے لوگ آیا کریں گے اور عجب دیکھتے ہیں۔ کہ ہر سال آنے والوں میں ترقی ہو رہی ہے۔ اس سے ماننا پڑتا ہے کہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی یہ پیشگوئی ہر سال ہمارے ایمان کو تازہ کرنے کے لئے پوری ہوتی ہے۔ اور ہر سال اپنی صداقت کا پھل دیتی ہے۔

**ایک بادشاہ اور بوڑھے کی کہانی** حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی اس پیشگوئی کی مثال جو ہر سال پوری ہو کر چل دے رہی ہے۔ اس شخص کی طرح ہے۔ جو بہت بوڑھا تھا۔ مگر درخت لگا رہا تھا۔ درخت لگاتے ہوئے اسے ایک بادشاہ نے دیکھا۔ اور اسے کہا۔ درخت تو کئی سال کے بعد چل لگتا ہے۔ اور تم بوڑھے ہو۔ اس کا پھل تو تم نہیں کھا سکو گے۔ پھر اسے کیوں بولے ہو کہ تم ان کے پھل پندرہ سال کے بعد چل لانے کے قابل ہو گے۔ اور اگلے وقت شاہد تم قبر میں ہو گے۔ بوڑھے باغبان نے جواب دیا۔ بادشاہ سلامت ہمارے بڑوں نے درخت لگائے۔ تو ہم نے پھل کھائے۔ اب ہم لگاتے ہیں تا ہماری اولاد پھل کھائے ہمارے باپ دادا اگر یہ خیال کر کے کہ ہم کو پھل کھانا نصیب نہ ہوگا درخت نہ لگاتے۔ تو پھر ہم ان کا پھل کس طرح کھا سکتے اسی طرح ہم بھی آنے والی نسل کے لئے لگاتے ہیں۔ بادشاہ

کو یہ بات بہت پسند آئی۔ اس نے کہا۔ کیا خوب اور اس کا حکم تھا۔ کہ جب وہ کسی بات پر کہے۔ کیا خوب۔ تو وزیر چار ہزار درہم کی ایک تھیلی اس شخص کو دے جس کی بات پر بادشاہ ایسا کہے۔ چنانچہ بوڑھے کی اس بات پر وزیر نے چار ہزار درہم کی تھیلی اس کو دیدی۔ اس پر بوڑھے نے پھر کہا۔ اے بادشاہ آپ کچھ تھے۔ ہمیں اس درخت کا پھل کھانا نصیب نہیں ہوگا۔ مگر دیکھئے لوگوں کو تو درخت لگا کر پھل کے لئے کئی سال انتظار کرنی پڑتی ہے۔ مگر میرے درخت نے لگاتے لگاتے پھل دیدیا ہے۔ اس پر پھر بادشاہ نے کہا۔ کیا خوب اور وزیر نے ایک اور تھیلی چار ہزار درہم کی نکال کر اس کو دیدی۔ پھر اس نے کہا۔ بادشاہ سلامت اور درخت تو سال میں ایک دفعہ پھل لاتے ہیں۔ مگر میرا درخت لگاتے کے ساتھ ہی دو دفعہ پھل لایا۔ اس پر پھر بادشاہ نے کہا۔ کیا خوب اور وزیر نے ایک اور تھیلی اسی دفعہ دیدی اس پر بادشاہ نے کہا کہ چلو۔ نہیں تو یہ بوڑھا اپنی باتوں سے ہمیں بوٹے گا۔ پس حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے جو درخت لگایا۔ اسے بھی اسی قسم کی بلکہ اس سے بڑھ کر چڑھ کر برکت ملی۔ اس کا درخت تو دو یا تین بار پھل لاکر رہ گیا۔ لیکن حضرت مسیح موعود کا لگایا پھل اور درخت ہر سال پھل لارہا ہے۔ اور کثرت سے لارہا ہے۔ پس جن لوگوں کے دلوں کی آنکھیں اس بادشاہ کی طرح کھلی ہیں۔ وہ جانیں گے۔ کہ اس کی حقیقت کیا ہے۔ ورنہ نادان تو ان باتوں سے آنکھیں بند کر کے چلا جاتا ہے۔

**عرس اور ہمارا سالانہ جلسہ** دنیا میں کئی عرس ہوتے ہیں۔ بڑے عرس اور چھوٹے عرس۔ ان میں لوگ کثرت سے جاتے ہیں۔ مگر یہ عرس اور یہ میلے اس قسم کے دینی اجتماع کے برابر نہیں ہو سکتے۔ جیسا کہ ہمارا جلسہ ہے۔ یہ سچ ہے۔ کہ ان عرسوں اور میلوں کو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے قائم کردہ اجتماع سے کوئی نسبت نہیں۔ کیونکہ ان عرسوں کے متعلق کسی نے پہلے نہیں کہا۔ کہ ان میں اس قسم کی ترقی ہوگی۔ لیکن ہمارے سالانہ جلسہ کے متعلق حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے پہلے ہی سے بتا دیا تھا۔ کہ دینی اعراض کے لئے قادیان میں اس موقع پر اس کثرت سے لوگ آیا کریں گے۔ کہ ان کے اس ہجوم سے جو صرف دین کی خاطر ہوگا قادیان کی زمین ارض حرم کا نام پائے گی۔

**نیکو شخص جو شیکسپیر کے کلام کی نقیبت اور قرآن کریم کو دیکھ کر اسے قرآن کریم کے بالمقابل کھڑا کرنے کی کوشش کرے۔ وہ سبھی دان کا** نیکو شخص جو شیکسپیر کے کلام کی نقیبت کرے۔ اور قرآن کریم کو دیکھ کر اسے قرآن کریم کے بالمقابل کھڑا کرنے کی کوشش کرے۔ وہ سبھی دان کا

اب امر مفہوم خیالی کرتے ہیں۔ اور اگر کوئی شخص اس کی نقل کی پیشکش  
کے تو اسے مجوز کہتے ہیں۔ لیکن باوجود اس کے کوئی نہیں کہہ سکتا کہ شکسیہ کا کلام  
قرآن کریم کے برابر ہے۔ یا خشکیہ خود آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
جیسا درجہ کہتے ہیں۔ جس طرح عرب کے شعراء اور بلغا قرآن کی  
کی مثل نہیں لاسکتے۔ اسی طرح انگریزوں نے بھی مانا ہے کہ خشکیہ  
کے کلام کی کوئی مثل نہیں لاسکتا۔ مگر کیا اس سے وہ آنحضرت صلی  
علیہ وآلہ وسلم کے برابر ہو گیا۔ ہرگز نہیں۔ کیونکہ اس نے آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے جب اس کلام کو پیش کیا۔ تو ساتھ ہی  
کہہ دیا۔ کہ یہ وہ کلام ہے۔ جس کی کوئی نظیر نہیں لاسکتے گا۔ اور  
نہ ہی اس کی کوئی مثل لاسکتا ہے۔ لیکن خشکیہ نے یہ نہیں کہا۔  
اسے تو معلوم ہی نہیں تھا۔ کہ اس کے کلام میں اس قسم کی خوبیاں  
ہیں کہ اس قدر مقبول ہوگا۔ بلکہ اسے تو خوف رہتا تھا۔ کہ میرا  
کلام شاید مقبول بھی ہو یا نہ۔ پس خشکیہ کا کمال اتفاقی تھا۔ مگر  
آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کا دعویٰ توحیدی کے ساتھ تھا۔  
خشکیہ کے کلام کی قدر اس کے بعد ہوئی۔ اور اس کے بعد ہی یہ  
بھی کہا گیا۔ کہ اس کی نقل کرنا امر مفہوم ہے۔ یا مجنون۔ لیکن آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی زندگی میں ہی لوگ باوجود ادیب ہونے والے  
اس بات کی کوشش کرنے کے کہ اس کی مثل اور نظیر لائیں۔ اس کی  
مثل اور نظیر نہ لاسکتے۔ اسی طرح ہمارے اس جلسہ کا حال ہے  
دوسرے عیسویوں کے متعلق کسی نے پہلے اس قسم کی کوئی خبر نہیں  
دی۔ کہ یہ ترقی کرینگے۔ لیکن ہمارے جلسہ کے متعلق حضرت مسیح موعود  
علیہ الصلوٰۃ والسلام نے خدا سے خبر پا کر پہلے ہی اطلاع دیدی  
تھی۔ کہ یہ ہر لحظہ ترقی کرتا چلا جائے گا۔ اور ہر سال اس میں  
آنے والوں کی تعداد میں زیادتی ہوتی رہے گی۔ عیسویوں میں اگر  
کوئی ترقی ہوئی تو وہ اتفاقی طور پر ہوئی۔ مگر ہمارے جلسہ کو جو  
ترقی ہو رہی ہے۔ وہ بطور پیشگوئی کے ہے۔ پس عیسویوں کے  
ساتھ اس کی کوئی مناسبت نہیں۔

اسی طرح اگر چار پانچ شخص اکٹھے  
جلسہ قادیان کے  
متعلق پیشگوئیاں  
دریں۔ تو ان دوڑنے والوں میں  
سے کوئی نہ کوئی تو آگے نکلے گا۔  
بیشک ان دوڑنے والوں میں سے آگے نکل جانے والے کا  
کمال ہے۔ لیکن یہ نہیں کہا جاسکتا۔ کہ اسے پہلے ہی معلوم تھا۔  
کہ میں آگے نکل جاؤں گا۔ اور اس نے پہلے ہی بتا دیا تھا۔ کہ ایسا  
ہوگا۔ ہاں اگر کوئی بولایا ننگرا یہ کہے کہ آؤ میرے ساتھ دوڑو۔  
تم میں سے کوئی نہیں۔ جو مجھ سے آگے نکل جائے۔ اور فی الواقع اس  
دوڑ کا نتیجہ یہی ہو۔ کہ اس سے کوئی آگے نہ نکل سکے۔ تو اسے مجھ  
قرار دینا پڑے گا۔ اور یہ ماننا پڑے گا کہ یہ ایک نشان ہے ایسا ہی  
کسی زبان کے مصنفوں میں سے اگر کوئی مصنف سب سے بڑھ جائے  
تو بے شک یہ اس کا کمال ہوگا۔ لیکن اس کے کمال کے مقابلہ

میں کچھ حیثیت نہیں رکھتا جو ایک کلام کے متعلق پہلے ہی  
کہہ دے۔ کہ کوئی شخص اس کی نظیر نہیں لاسکتا اور فی الواقع  
اگر کوئی اس کی نظیر نہ لاسکے۔ تو وہ معجزہ ہو جائے گا۔ یہی  
حال قرآن کریم کی توحیدی کا ہے۔ قرآن کریم نے پہلے کہا کہ  
میری کوئی نظیر نہیں لاسکتا۔ اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے  
جب اسے پیش کیا تو ساتھ ہی فرما دیا۔ کہ اس کلام کی کوئی مثل  
نہیں لاسکیگا۔ اور ایسا ہی ہوا۔ اس وجہ سے یہ ایک معجزہ ہو  
لیکن خشکیہ یا کسی اور مصنف کے کلام کو یہ درجہ حاصل نہیں  
تھکیہ نے کبھی یہ دعویٰ نہیں کیا۔ کہ میرے کلام کی کوئی مثل  
اور نظیر نہیں لاسکیگا۔ بلکہ اسے تو پتہ ہی نہ تھا کہ اس کلام مقبول  
بھی ہوگا یا نہیں۔ اسی طرح عام پہلے اور عیسویوں جو بعض بزرگوں کی  
بجگوں پر ہوتے ہیں یا اور جلسے۔ ان کے متعلق کسی قسم کی کوئی  
خبر پہلے نہیں دی گئی۔ اور کوئی ایسی پیشگوئی ان کے متعلق کسی  
کی طرف سے نہیں کی گئی۔ کہ یہ ترقی کرینگے۔ لیکن ہمارے جلسہ کے  
متعلق حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی پیشگوئیاں ہیں  
کہ یہ ترقی کرینگے۔ اور اس میں اس کثرت سے لوگ جمع ہونگے۔  
جس طرح کہ مکہ مکرمہ میں جمع ہوتے ہیں۔ جس طرح وہاں جمع ہونے  
والوں کی غرض دین ہوتی ہے۔ اسی طرح یہاں آنے والوں کی غرض  
بھی دین ہوتی ہے۔ اس وجہ سے یہ ایک بہت بڑا نشان ہے  
جس سے ہر سال ایمان نازہ ہوتا ہے :

یہ اس لئے نشان ہے کہ اس ترقی  
قادیان کی ہر چیز  
کرنے کے متعلق پہلے ہی سے اطلاع  
دی گئی تھی۔ اسی طرح قادیان کی ہر  
دہ چیز جو سلسلہ احمدیہ سے متعلق ہے۔ نشان ہے کیونکہ حضرت  
مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے پہلے بتا دیا تھا کہ قادیان ترقی  
کرے گی اور بڑھے گی۔ پس یہاں کی ہر ایک چیز اور ہر ایک آدمی ایک  
نشان ہے۔ قادیان میں جو لوگ مکان بناتے ہیں۔ وہ بھی نشان ہیں  
کیونکہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی پیشگوئی کے  
پورا ہونے میں حصہ لیتے ہیں :

پس میں ان لوگوں سے جنہیں قادیان میں  
قادیان مکان  
مکان بنانے کی توفیق خدا تعالیٰ نے دی  
ہے کہتا ہوں۔ انہیں چاہیے کہ وہ اپنی  
مکانات کو صحیحی نشان بنانے کی کوشش کریں۔ اور وہ اس طرح کہ  
دینی ضروریات کے لئے جس قدر حصہ دے سکتے ہوں۔ دیں۔  
پورے قادیان میں ہندو بھی مکان بناتے ہیں۔ سکھ بھی بناتے ہیں۔  
غیر احمدی بھی بناتے ہیں۔ مگر ان کے مکان اس پیشگوئی کے مصداق  
نہیں ہو سکتے۔ جو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قادیان  
کی ترقی کے متعلق فرمائی ہیں۔ کیونکہ وہ سلسلہ کے کام نہیں آتے  
بلکہ ان میں تو حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی مخالفت کی جاتی ہے۔

پس حقیقی طور پر اس پیشگوئی کے مصداق وہی مکان ہو سکتے ہیں۔ جن میں  
آپ کی تصدیق ہو۔ اور آپ کے اغراض و مقاصد کے لئے استعمال  
کئے جاسکیں۔ اور سالانہ جلسہ ایک موقع ہے۔ جس میں مکان بنا کر  
اصحاب اچھی طرح اس نشان اور پیشگوئی کے مصداق اپنے مکانوں  
کو بنا سکتے ہیں۔ جو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قادیان  
کی ترقی کے لئے کی۔ پس میں تمام ایسے احمدیوں کو جنہیں قادیان میں  
مکان بنانا خدا تعالیٰ نے توفیق دی ہے۔ کہتا ہوں۔ کہ وہ جس قدر بھی  
حصہ اپنے مکانوں میں ہاؤز کیلئے دے سکتے ہوں۔ ان کا مکان دیکھنا کہ وہ ہماؤں کو ان  
میں تعمیر کرے۔ اس طرح وہ اس پیشگوئی کو خود بھی پورا کرتے والے  
ہونگے۔ جو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے کی۔ پس دوستوں  
کو چاہیے کہ جس قدر حصہ مکان وہ فارغ کر سکتے ہیں۔ کر دیں اور  
اس کی اطلاع کارکنان کو جلد سے جلد دیدیں :

دوسری نصیحت میں یہ کرنی چاہتا ہوں کہ  
خدمت مہمانان  
ایسے موقعہ پر صرف مکان بنانے سے  
کام نہیں چل سکتا۔ جب تک ایسے آدمی نہ ہوں۔ جو کارکنوں کے  
ساتھ بطور مددگار کام نہ کریں۔ پس جو دست اپنی کام سے فارغ  
ہو سکتے ہیں سوائے دوکانداروں کے ان کو چاہیے کہ وہ اپنی خدمات  
اس موقعہ پر پیش کر دیں۔ پھر مختلف مینوں میں کام کرنے والوں کو  
بھی چاہیے۔ کہ سوائے اس صیغہ کے آدمیوں کے جنہیں ان دنوں  
ضروری طور پر اپنے کام پر رہنا پڑتا ہے۔ باقی سب مہمان واری  
میں حصہ لیں۔ میں پیشہ دروں کو بھی ان میں شامل سمجھتا ہوں۔ اور ان کے  
بھی یہی کہتا ہوں۔ کہ وہ بھی اس کام کے لئے اپنے آپ کو پیش  
کریں۔ اور کارکنوں کی مدد کریں۔

دکاندار اور پیشہ دروں میں فرق ہے۔ پیشہ در تو ان دنوں  
میں بھی وہی معمولی تین چار روپے کمانے ہوتے ہیں۔ جو وہ عام طور پر  
کھایا کرتا ہے۔ لیکن دکاندار نے ان دنوں اپنے سال کی کمائی کرنی ہوتی  
ہے۔ پس پیشہ دروں کو چاہیے۔ کہ کچھ وقت شمولیت جلسہ میں دیں اور  
کچھ وقت جلسہ کے کام میں لگائیں۔ کچھ وقت خدا تعالیٰ کے لئے  
بھی وقف کرنا چاہیے۔ کام تو ہر روز کرتے ہی ہیں۔ مگر سال کے بعد  
یہ تین چار دن ایسے آتے ہیں۔ جن میں اگر خدا ان کو توفیق دے تو  
اپنے کام کے سوا دوسرا کام کرنا پڑتا ہے۔ پس انہیں چاہیے  
کہ اس ثواب کے محروم نہ رہیں۔ آخر باہر سے تاجر بھی آتے ہیں زمیندار  
بھی آتے ہیں۔ پیشہ ور بھی آتے ہیں۔ وہ اپنے کام چھوڑ کر آتے  
ہیں۔ پھر کیا وجہ ہے کہ قادیان یا اس کے ارد گرد زمیندار اپنے کام  
کون کے لئے نہ چھوڑیں اور قادیان کے پیشہ در ہماؤں کی خدمت  
کون کے لئے اپنا وقت صرفت کریں۔ میں سوائے تاجروں کے  
سب کے کہتا ہوں کہ وہ اپنے آپ کو اس کام کے لئے پیش کریں۔  
تیسری بات جو میں کہنی چاہتا ہوں  
اضراحت میں احتیاط  
وہ اخراجات کے متعلق ہے جلسہ کے

موقعہ پر ہر ایک شخص کو کوشش کرنی چاہیے۔ کہ وہ ایسی طرح کام کرے۔ جس سے اخراجات بے جا نہ ہوں۔ دس بیس مہان جہاں آجائیں۔ وہاں لوگ گھبرا جاتے ہیں تو جس جگہ تیرہ چودہ ہزار آجائیں۔ وہاں گھبرا جانا کوئی بڑی بات نہیں۔ لیکن اگر ایک انتظام کے ماتحت کام کیا جائے تو تیرہ چودہ ہزار کیا اس کے دو چند بھی آدھی آجائیں۔ تو بھی کسی قسم کی گھبراہٹ پیدا نہیں ہو سکتی۔ بڑی بات جو اس موقعہ پر مد نظر رکھنی چاہیے وہ قضا ہے۔ عام انتظام کے علاوہ اقتصادی پہلو کو بڑی احتیاط سے مد نظر رکھنا چاہیے۔ کیونکہ بعض اوقات انسان زیادہ کام کی گھبراہٹ میں اقتصادی پہلو کو خاطر خواہ طور پر مد نظر نہیں رکھ سکتا۔ اور بعض دفعہ تو حالات ہی کچھ ایسے پیدا ہو جاتے ہیں کہ اسے اقتصادی پہلو کو مد نظر رکھ کر کام کرنا مشکل ہو جاتا ہے اس لئے میں یہ کہنا چاہتا ہوں۔ کہ خاص طور پر کوشش کی جائے کہ اقتصادی پہلو ہاتھ سے نہ نکلے۔ اس وقت مالی تنگی بڑھی ہوئی ہے۔ یہاں تک کہ کارکنوں کو تین تین چار چار ماہ کی تنخواہیں نہیں ملیں۔ اور بعض کو تو عملاً فاقے آرہے ہیں۔ اب اگر اقتصادی پہلو کو مد نظر نہ رکھا گیا۔ اور اخراجات کے متعلق احتیاط نہ کی گئی تو یہ تنگی اور بھی بڑھ جائیگی۔ چونکہ حلیہ کے اخراجات ناگہانی طور پر پڑتے ہیں۔ اور ان دنوں مالی تنگی اور بھی بڑھ جاتی ہے اس لئے اگر اخراجات میں کفایت اور اشیاء کی احتیاط کی طرف توجہ نہ کی جائے۔ تو اخراجات بڑھنے کے ساتھ مالی تنگی اور بھی بڑھ جاتی ہے۔ پس جلسہ میں کام کرنے والوں کو خصوصاً اور دوسرے لوگوں کو عموماً کہتا ہوں۔ کہ وہ اس بات کو مد نظر رکھیں کہ چیزیں ضائع نہ ہوں۔

**میزبانوں کو ہدایت** پھر جن دوستوں کے گھروں پر بعض میزبانوں کو ہدایت لوگ معیثیں۔ ان کا یہ اہم فرض ہے کہ وہ اس بات کو پورے غور کے ساتھ مد نظر رکھیں اور حضور آدمی ہونے اور کھانا ہی کھانا نہیں بنا ایسا نہ ہو کہ وہ ضرورت سے زیادہ کھانا لے لیں۔ جو ضائع ہو۔ اس بات کو پہلے ہی خوب غور سے دیکھ لو۔ کہ کتنے آدمی ہیں۔ اور کتنا کھانا ان کے لئے ضروری ہے۔ پس جتنے کی ضرورت ہو۔ اتنا ہی لیا جائے۔ پھر ایک اور طریق بھی ہے جس سے کھانا ضائع ہونے سے بچ جاتا ہے۔ اور وہ یہ کہ اگر پچاس آدمی ہوں۔ اور ان کو الگ الگ کھانا کھلایا جائے۔ تو اس طرح بہت ضائع ہو جاتا ہے اور خود ان کو بھی پورا نہیں ہوتا۔ لیکن اگر ان کو اکٹھا کھانے کے لئے بٹھا دیا جائے۔ تو تیس آدمی کا کھانا بھی پچاس آدمیوں کو کفایت کر سکتا ہے۔ الگ کھلانے سے بہت نقصان ہو سکتا ہے۔ اسی طرح اگر سارے جلسے میں یہ انتظام قائم رکھا جائے کہ سب کو اکٹھا کھانا کھلایا جائے۔ تو بہت بلی پخت ہو سکتی

ہے۔ اگر الگ الگ ہی کھلایا جائے۔ تو چار پانچ ہزار روپیہ کا نقصان ہو سکتا ہے۔ بعض دفعہ کھانا کھلانے والے اس خیال سے کہ میں تکلیف نہ ہو۔ اس بات کا خیال نہیں کرتے۔ بلکہ وہ یہ دیکھتے ہیں کہ ہمیں تکلیف کس طرح کم ہوتی ہے حالانکہ دیکھنا یہ چاہیے کہ نقصان کس طرح کم ہوتا ہے۔ پس انکو چاہیے۔ کہ وہ ایسے قول پر تکلیف تو برداشت کر لیں بلکہ اگر کوئی ہتک آمیز سلوک بھی ہو تو بھی سہہ لیں۔ لیکن کوئی ایسی بات نہ کریں۔ جن سے نقصان ہو۔ اور پریشانی پھیلے۔ پس میں امید کرتا ہوں کہ وہ ہر طریق سے اس بات کی کوشش کریں گے۔ کہ کوئی ایسی بات نہ ہو۔ جس سے نقصان ہو۔ اور مالی تنگی اور بھی بڑھے۔

**مہمانوں کا احترام** پھر میں بھی امید کرتا ہوں کہ علاوہ ان باتوں کے وہ آنے والوں کے ساتھ اخلاق اور محبت پیش آئیں گے۔ کیونکہ میزبانی خدا کی نعمتوں اور رحمتوں کو بڑھانے کا ذریعہ ہے۔ خدا کی محبت پیدا کرنے کا ذریعہ ہے۔ ایمان کے بڑھانے کا ذریعہ ہے۔ صوفیا دیکھتے ہیں۔ ہر انسان خدا کا مہمان ہے۔ اور بعض نے تو اس بات میں اتنا غلو کیا ہے۔ کہ جو اس مقام پر پہنچ جائے کلاسے یہ نظر آجائے کہ خدا میزبان ہے۔ اور ہم اس کے مہمان۔ تو وہ کسب معیشت کو ترک کر دے

**محی الدین ابن عربی** محی الدین ابن عربی کے ایک استاد تھے۔ وہ کسب معیشت نہیں کیا کرتے تھے۔ ایک دن ایک شخص نے کہا کہ حضرت آپ اتنے بزرگ ہیں لیکن کسب معیشت نہیں کرتے حالانکہ معیشت کے سامان مہیا کرنا فرض ہے جو فرمانے لگے۔ ہم خدا کے مہمان ہیں اور یہ اس کی ہتک ہے کہ ہم اس کے مہمان ہو کر خود کھانے پینے کا انتظام کریں۔ اس شخص نے کہا۔ حدیث میں آیا ہے کہ مہمان تین دن کے لئے ہوتا ہے۔ پھر انہوں نے فرمایا۔ بے شک یہ دن اگر ہوتے۔ تو ہماری مہمانی ختم ہو جاتی۔ لیکن خدا کے ہاں دس ہزار سال بلکہ پچاس ہزار سال کا دن ہے۔ جب میری عمر ڈیڑھ لاکھ برس کی ہو جائے گی۔ تو اعتراض کرنا

میرا مطلب اس سے یہ ہے۔ کہ انہوں نے خدا کی حیثیت میزبان کی اور انسان کی حیثیت مہمان کی قرار دی ہے۔ پس میں معمولی چیز نہیں۔ بلکہ بہت اعلیٰ شے ہے۔ اور اس لئے اعلیٰ ہے۔ کہ اس میں خدا کی صفت کی جھلک ہے۔ کیونکہ خدا بھی میزبان ہے۔ اللہ تعالیٰ جب دیکھتا ہے کہ میرے بندے نے جب اپنے محدود سامانوں سے میزبانی کی ہے۔ تو میں جو کہ غیر محدود سامانوں والا ہوں۔ میں کیوں اس کی میزبانی

کروں۔ پس یہ ایک نہایت اعلیٰ اور عمدہ شے ہے۔ جس سے خدا مہربان ہوتا ہے۔ اور اس کی رحمت جوش میں آتی ہے۔ اس لئے میں قادیان والوں کو اور خاص کر جلسوں کا کام کرنے والوں کو نصیحت کرتا ہوں کہ وہ پورے طور پر میزبان بنیں اور خدمت اور تواضع کے علاوہ محبت اور اخلاق سے آنے والوں کے ساتھ پیش آئیں۔

**مہمان نوازی کمالات** پس یہ ایک نہایت بابرکت کام ہے یہاں تک کہ خدا تعالیٰ کی بھی ایک نبوت میں سے ہے

یہی وجہ ہے کہ نبوت کے کمالات میں سے مہمان کی خاطر بھی یہی گئی ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر جب پہلے پہل کلام اترنا اور آپ صحت اضطراب اور گھبراہٹ پیدا ہوئی۔ تو حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہا نے کہا۔ آپ مہمانوں کی خدمت کرنے والے ہیں۔ کس طرح ہو سکتا ہے کہ خدا آپ کو ضائع کرے۔ پس چونکہ مہمان نوازی کمالات نبوت کا ایک حصہ ہے۔ بلکہ خدا کی شانوں میں سے ایک شان ہے۔ اس لئے اگر اس کو ادا کرتے ہوئے کوئی تکلیف بھی ہو۔ یا بظاہر کوئی ہتک بھی ہو۔ تو بھی اس میں کمی نہیں کرنی چاہیے۔ کیونکہ یہاں آنے والے صرف مہمان ہی نہیں۔ بلکہ شعائر اللہ بھی ہیں اور **وَمَنْ يُعِظْمُ شَعْرًا مِنْ شَعْرَةِ اللَّهِ فَإِنَّهَا مِنْ تَقْوَى الْقُلُوبِ** کے ماتحت شعائر اللہ کا اعزاز کرنا اس بات کے ہم معنی ہے کہ ہمارے دلوں میں تقویٰ ہے۔ پس ایک مہمان ایک میزبان کے تقویٰ کے اظہار اور امتحان کا ذریعہ ہوتا ہے۔ اس لئے میں امید کرتا ہوں۔ کہ آنے والوں کی ہر طرح خدمت کی جائیگی۔

**لوگ قادیان کیوں آتے ہیں** دیکھو کیا یہاں کوئی سیر کی جگہ ہے۔ یا یہاں کوئی قابل دید مقامات میں جگہ دیکھنے کے لئے آتے ہیں کیا یہاں کوئی منڈی ہے کہ خرید و فروخت کے لئے یہاں آتے ہیں۔ کیا یہاں کوئی بادشاہ ہے کہ لوگ اس لئے آتے ہیں۔ کہ اگر اس کی نظر میں بیچ گئے۔ تو اچھی اچھی نوکریاں مل جائیگی۔ کیا یہاں کوئی اور دنیاوی چیز ہے۔ جس کی خاطر لوگ یہاں پہنچیں کوئی دنیاوی کشش ہے۔ جو لوگوں کو یہاں کھینچ رہی ہے ایک بھی نہیں۔ پھر لوگ کیوں یہاں آتے ہیں۔ ان کے آنے کی ایک ہی وجہ ہے۔ اور وہ کوئی دنیاوی نہیں۔ بلکہ دینی غرض ہے۔ اور وہ یہ کہ خدا کے نبی نے کہا کہ یہاں تم آؤ تا تمہیں روحانی غذائے اور خدا نے تمہیں کہا کہ تم دن مقرر کرو کہ لوگ سفروں کو طے کر کے یہاں جمع ہوں۔ پس قادیان میں لوگ صرف اسی ایک غرض کے لئے آتے ہیں۔ اور صرف اسی روحانی غذا کی خواہش ان کو یہاں لاتی ہے

عظمت شعائر تقویٰ  
پر دلالت کرتی ہے،  
وَمَنْ يُعَظِّمْ شَعَائِرَ اللَّهِ  
فَاتَّخَذْنَا مِنْهُ لُتْفًا

ہے۔ شعائر اللہ کی عزت اور قدر نہایت ضروری ہے۔ اور سالانہ جلسہ کا موقع ہم میں سے ہر ایک کے تقویٰ کے امتحان کا وقت ہے۔ پس چاہیے کہ ہم اس امتحان میں پورے اتریں ہم میں سے ہر ایک کے دل میں مہماؤں کی عزت کے لئے دست پیدا ہونی چاہیے۔ اور اگر برخلاف اس کے انقباض پیدا ہوتا ہے۔ تو سمجھ لو کہ تقویٰ کی کمی ہے۔ ہاں اگر ایسے موقع پر شہادت پیدا ہو تو سمجھ لو کہ تقویٰ ہے۔ پس میں امید کرتا ہوں کہ جلسے قادیان کے دوست صرف ان باتوں کو نہیں گئے ہی نہیں بلکہ ان پر عمل بھی کریں گے۔ جو لوگ قادیان ہی میں رہتے ہیں۔ ان کو بچوں سے جدا نہیں ہونا پڑتا۔ بیویوں سے علیحدگی اختیار نہیں کرنی پڑتی۔ سفر کی تکلیف برداشت نہیں کرنی ہوتی۔ وہ یہیں رہتے ہیں۔ اور انہیں ان باتوں میں سے کوئی بھی برداشت نہیں کرنی پڑتی جو باہر سے آنے والوں کو یہاں آنے کے لئے کرنی پڑتی ہیں۔ وہ یہ نہیں کہہ سکتے۔ کہ بال بچوں کو چھوڑ کر انہیں آگے۔ وہ یہ عذر نہیں کر سکتے۔ کہ اپنے کاروبار سے علیحدگی اختیار کر کے قادیان آنے سے مجبور ہیں۔ کیونکہ وہ یہیں رہتے ہیں۔ پس ان کو چاہیے کہ اس ثواب کے موقع کو ضائع نہ جانے دیں۔ وہ مہماؤں کی خدمت کر کے اسی طرح ثواب کے مستحق ہو سکتے ہیں۔ جس طرح باہر سے آنیوالے خدا کے فضل سے اس کے مستحق ہو گئے ہیں

# ایک شاندار تصنیف

## ”حدوث روح و مادہ“

میں نے دل میں بار بار یہ تمنا پیدا ہوئی اور اس کام میں کئی اصحاب کے ذکر بھی کیا۔ کہ ہمارے علماء کرام اپنے دیگر دینی مشاغل کے ساتھ اگر اہم اور ضروری مذہبی مسائل کے متعلق تحقیق اور تحقیق ہی جاری رکھیں۔ اور وقتاً فوقتاً ایسی کتب تصنیف فرمائیں۔ جو ان کی شان علمیت کے شایاں ہوں تو احمدیہ لٹریچر میں بہت شاندار امانت ہو سکتا ہے۔ احمدیہ لٹریچر میں میر محمد اسحاق صاحب فاضل نے اس باب میں بہت عمدہ فرمائش کی ہے۔ اور کئی سال کی تحقیق اور محنت کے بعد حال میں ایک زبردست تصنیف ”حدوث روح و مادہ“ کے نام سے شائع کی ہے۔ وہ اصحاب جنہیں جناب میر صاحب کی کوئی تقریر سننے یا پڑھنے سے متاثر ہوئے ہوں۔ وہ اس کتاب سے بہت متاثر ہوئے۔ اور خدا تعالیٰ نے آپ کو کس قدر قوت استدلال بخشی ہے۔ یہ کتاب اس کا بہترین ثبوت ہے۔ جس میں ان تمام دلائل کی نہایت زبردست طریق سے تردید کی گئی ہے۔ جو آریہ سماج کی طرف سے قدمت روح و مادہ کے ثبوت میں پیش کئے جاتے ہیں۔ علاوہ ازیں ۳۳ دلائل روح و مادہ کے حدوث کے ثبوت میں پیش کئے گئے ہیں اور ساتھ ہی ان اعتراضات کا جواب دیا گیا ہے۔ جو قائلین قدمت روح و مادہ کی طرف سے حدوث پر کئے جاتے ہیں۔

### خطبہ ثانی میں منسرایا

ہمارے ایک دوست ادریسہ میں رہتے تھے۔ ان کا نام حضرت خان تھا۔ وہ اپنے علاقہ میں ایک ہی احمدی تھے۔ حتیٰ کہ ان کے بچے بھی احمدی نہیں وہ فوت ہو گئے ہیں میں نے کہا ہوا ہے۔ جو دوست اکیلے ہوں یا جن کا جنازہ پڑھنے والے کم ہوں۔ قادیان میں ان کا جنازہ پڑھا جاگا آج جمعہ کے بعد میں اس مرحوم بھائی کا جنازہ پڑھوں گا میں یہ اعلان اس لئے کرتا ہوں کہ تائب دوست شامل ہوں

### انجمن احمدیہ خدام الاسلام قادیان

اس نام کی انجمن کے عرصہ سے قائم ہے۔ جس کی مقصد شہادت احمدیت ہے۔ جس کے لئے مختلف ٹریکٹ لکھے جاتے ہیں۔ اب تک اس انجمن کے پانچ ٹریکٹ چھپ چکے ہیں جو قابل دید ہیں۔ اصحاب کو چاہیے۔ کہ وہ اس انجمن کے ممبر بن کر اس کا خیر میں شریک ہوں۔ ممبر بننے کا یہ قاعدہ ہے جو بالکل واجب ہے۔ اور میں محمد یامین صاحب ناشر کتب سے مل سکتی ہے

# نظ

## ”خودیرمانیں گے مسیح کی بات فرمائی ہوئی“

چھوڑ دو حالت مری ہے سخت گھبرائی ہوئی  
کثرت عصیاں کی وحشت سامنے آئی ہوئی  
اُف مہرے جرموں کی کثرت۔ آہ مہرے عیب و گناہ  
اچھے فنوں کی نہ ہے توفیق کچھ پائی ہوئی  
یا الہی! اک نظر کافی ہے۔ پر تعقیر پر  
سویح رحمت ہو نری جب جوش پر آئی ہوئی  
”کل نہ رنگ و چین ہو گا نہ یہ عیش و ہمار  
کس لئے پھرتی ہے بس گل پر اترائی ہوئی“  
خاک سرمایہ ہے جب دنیا کی ہر اک چیز کا  
کیوں اسے دیکھا کرے پھر آنکھ لیجانی ہوئی  
چار دن کی دلکشی پر دیکھنا۔ مت بھو لنا  
بہر عبرت۔ اک کلی کہتی تھی کسلائی ہوئی  
مور وانی مہین تو بنا ہے۔ اسے ظفر  
اس غرض سے ہے کراچی میں یہ رسوائی ہوئی  
سنگاری کی سزا کا تو بڑا مشتاق تھا  
مردنی چہرہ یہ کیوں تیرے ہے اب چھائی ہوئی  
دیکھا اب بھی تمام لے اپنی زبان بے لگام  
غیرت حق یوں مزادیتی ہے بھڑکائی ہوئی  
چھوڑ سو بڑ تو۔ تجھے اپنے عمل سے ہے غرض  
خودیرمانیں گے مسیح کی بات فرمائی ہوئی  
عبدالقیوم شاہوی

### حصہ داران احمدیہ سورت قادیان کو اطلاع

جنرل میٹنگ کا اجلاس ۲۵ دسمبر ۱۹۲۵ء بجے مدرسہ نعیم الاسلام ہائی سکول قادیان کے ہال میں قرار پایا ہے۔ اس میں اس تجویز پر غور ہوگا۔ کہ چند حصہ داران موجودہ جلد ۱۰ احباب الوصول قرضہ جات کو اپنے نام منتقل کر لیں۔ اور بقیہ حصہ داران کا سرمایہ بعد وضع ۲۵ فیصدی نقصان ۵ سال کے اندر ادا کر دیا جائے۔ ایسے حصہ داران کا روپیہ بطور قرضہ سمجھا جائے گا۔ سوال یہ ہے۔ کہ جو حصہ دار تمام ذمہ داری لیتے ہیں۔ وہ آیا اپنی جائداد ذاتی اس قرضہ کے عوض میں رجو دوسرے حصہ داروں کا اپنے ذمے لیتے ہیں (یعنی کفول کرنے پر تیار ہیں) یا دیگر شرائط متعلقہ۔  
دوم ایک تجویز پیش ہوگی۔ کہ سٹور کی مشین کو بجائے انانی انتظام

کے بطور قرضہ کی صورت میں لیا جائے۔ یا اجازت سورت احمدیہ قادیان



اشہادات

### جلسہ کیلئے خاص رعایت

شہید ہیرائیل جو کہ بڑی محنت سے تیار ہوا ہے۔ اور جسکی ڈاکٹر صاحبان نے بھی تصدیق کی ہے۔ جلسہ میں بجائے صفائی شیشی کے ۱۲ لٹے بائیسے۔ تاکہ تمام مساجد خرید کر آئیں۔ جو کہ ایسٹرن ٹریڈنگ کمپنی قادیان سے مل سکیگی۔ بلکہ شہید ہیرائیل قادیان۔ پنجاب +

### ارضی زرعی

آٹھ کنال ارضی جو کہ اب زرعی ہے۔ ملحق قصبہ یعنی بانگر بھاب تین روپے پر ۸۰ روپے پر قابل فروخت ہے۔ جن اصحاب کو خرید منظور ہو بعد ذیل کے پتہ پر خرید فرمادیں +

مولوی سکندر علی احمدی مدرس تعلیم السلام ہائی سکول قادیان ضلع گورداسپور

### آنکھ کی بے نظیر دوائی

ہذا کے فضل سے آنکھ کی ہر مرض کے لئے مفید ہے۔ امتحان شرط ہے۔ قیمت فی تولہ ایک روپیہ۔ نمونہ کا پیکٹ ایک آنہ۔ محصول اک ہندہ خریدار + محمد احمد انبند کپسہنی۔ قادیان

### ضرورت! ضرورت! ضرورت!!!

۱۱) ایک محنتی دیانتدار۔ قدر سے کچھ پڑھے احمدی کی دکان کے کام کے واسطے۔ کام کی تفصیل بذریعہ خط و کتابت۔ نیز ایام جلسہ میں جماعت ڈیرہ دون کے کمرہ میں بذریعہ ملاقات معلوم کر سکتے ہیں ۱۲) نیز ایک احمدی دیانت دار محنتی موٹر میکینک کی ضرورت ہے۔ جو گرم و ٹھنڈا کام اچھی طرح جانتے ہوں۔ اپنی قریبہ کی کسی انجن احمدیہ کے سیکرٹری صاحب یا امیر جماعت کی معرفت خط و کتابت کریں + پنجاب موٹر اسٹورس۔ ڈیرہ دون۔ یو پی

### وقت و محنت کی قدر

سیکھنے کیلئے ہماری مشہور و معروف چارہ کترنے کی مشین ڈوکر، سنگامیں جو منٹوں میں چارہ کتر کر ڈھیر لگا دیتی ہے۔ قیمت بہت معمولی + علاوہ انہیں آہنی ہرٹ (پلٹ) سامان فلور ملز، خراو۔ وڈر پیپ سیویاں بادام روغن اور چاولوں کی مشینیں بھی ہم سے طلب کریں ہر قسم کی ڈھلانی کرائی جاتی ہے۔ قیمتیں اور دیگر حالات لکھ کر دریافت کریں + ایم۔ عبدالرشید انبند سنز جنرل سپلائرز احمدیہ پبلشرز پٹالہ۔ ضلع گورداسپور

اشہاد زبیر آرڈر ۵ رول عنڈ

لعدالت جناب چوہدری محمد لطیف صاحب

سبج چھارم جھنگ

بمقدمہ  
جنہ ردام ولد آریا سنگھ چونکہ سکھنے لگو والد تحصیل شورکوٹ  
بنام رجب +

دعویٰ ۲۵۱ ہر وہی کھاتہ

اشہاد بنام رجب ولد ہدایت ذات چکوسیاں۔ سکھنے لگو والد تحصیل شورکوٹ +

درخواست مدعی پر عدالت کو اطمینان ہو گیا ہے۔

کہ مدعا علیہ دیدہ دانستہ تمبیل من سے گریز کر رہا ہے۔

اس واسطے اشہاد زبیر آرڈر ۵ رول عنڈ ضابطہ دیوانی جاری کیا جاتا ہے۔

کہ مدعا علیہ مورخہ ۱۱/۱۱/۱۱ کو حاضر عدالت لیا ہو کر پیروی مقدمہ کی کرے۔ ورنہ کارروائی بیکطرفہ عمل میں لائی جاوے گی +

تحریر ۱۱/۱۱/۱۱

ہر عدالت دستخط حاکم

### نور البصر

آنکھوں کی تمام تکلیفوں کے لئے دوا علاج اور محتاج اپریشن نہ ہوں، سریع الاثر ثابت ہو چکا ہے۔ ہر عمر میں مفید ہے۔ ہر تندرست آنکھ میں اس کا استعمال آنے والی تکلیف کا محاذ ہے۔ ہر گھوم میں اس سرمہ کی ایک نشیبی کا مستقل طور سے موجود رہنا روزانہ ضروریات میں سے ہے۔ قیمت فی نشیبی ایک روپیہ چار آنہ۔ محصول اک علاوہ + ملنے کا پتہ چلی بلچر کارخانہ۔ نور البصر احمد لاج۔ گجرات۔ پنجاب نوٹ: اخبار کا حوالہ ضرور دیں +

### سول انجینئرنگ کالج کی پورے تھلہ بہ سرپرستی و مدد

بزنائیٹس عالی جناب ہمارا صاحب ہمارا دام اتیالہ سال گذشتہ میں کالج کی ریاست نے ریکٹنگ کر ڈکریا ہے۔ یہاں کے طلباء گورنمنٹ کے ہر محکمے میں مختلف تنخواہوں پر اس وقت کام کر رہے ہیں۔ بہت سے اخبارات معززین اور انجینرز کے علاوہ ڈاکٹر گھڑی ملٹری و دس انڈیا ایجوکیشن کونسل نے گورنمنٹ کے ایسے جس قدر حکام نے یہاں کی تعلیم ضبط۔ نظر و نطق اور شاف کی تعریف فرمائی ہے۔ سب مورسیر۔ اور سیر اور سب انجینئرنگ کلاسز کیلئے پرائیکٹس ملازم شدہ طلباء کی غیرت سے حکام کے سرٹیفکیٹ کے منجنگ ڈاکٹر صاحب سے مفت مل سکتی ہے +

### مشہدی تحفے

معزز حضرات ہم نے یہاں اعلیٰ اقامت کا مال مثلاً۔ نگیناں۔ قنادیز اور رومال وغیرہ کا بندوبست کیا ہے۔ مال خدا کے فضل سے نہایت اعلیٰ اور دیانتداری سے روانہ کیا جاوے گا۔ نزع لنگی عیبی فی گز۔ قنادیز عیبی فی گز۔ رومال دیشی مشہدی عیبی سے لکھنؤ تک۔ لنگی جتنے گز اور جس رنگ کی دو کار ہو۔ ہمراہ آرڈر تحریر فرمادیں۔ لنگیوں کا رنگ سلٹی سیاہ۔ سفید یا سفید سیاہ مانتی سلٹی یا سفید سیاہ۔ علاوہ اس کے ہم یہاں سے اعلیٰ اقامت کے خشک تیزھاری فروٹ مثلاً کشمش۔ بادام۔ پستہ۔ زرد آلو وغیرہ بالکل واجب قیمت پر ارسال کر سکتے ہیں۔ آزمائش شرط ہے۔ مال بذریعہ وی پی یا پیشگی قیمت آنے پر روانہ کیا جاوے گا۔ المثنیٰ محمد اسماعیل احمدی بلچر احمدی سپلائرنگ انجینی سوری گنج بازار کوٹلہ۔ بلوچستان

### اکسیر تسہیل ولادت

ستورات کے لئے خدا کی نعمتوں میں سے ایک نعمت ہے۔ اس دوائی کے بروقت استعمال سے ولادت کی مشکل گھریاں ایسی آسان ہو جاتی ہیں کہ زچہ کو کسی قسم کی کوئی تکلیف معلوم نہیں ہوتی۔ رفاہ عام کی خاطر قیمت بالکل مقوی عرف و روپے موہ محصول ڈاک + بلچر شفاخانہ۔ سلاٹوانی ضلع سرگودھا

### مفرح جہانگیری

جاننے والے جانتے ہیں۔ اور آنکھوں کے لئے دیکھتے ہیں۔ کہ اکثر آدم کے فرزند ان کی جوانی کا زمانہ رنج و الم حسرت و یاس کی سرد آہوں سے معمور ہے۔ مزاج میں چڑچڑاہٹ۔ اجاب کی صحبت سے نفرت۔ دماغ کا ضعف جگر کی خرابی۔ ہاضمہ کا بگاڑ۔ نفع اور رنج کی شکایت۔ بدن کی لاغری۔ چہرے کی بے رونقی۔ دل کی دھڑکن و بیم۔ نسیان۔ بے لگن۔ کثرت پیشاب۔ کرا اور جوڑوں کا درد۔ سلسلہ تولید بند۔ یہ ہے وہ دشمن آئینہ جس میں ہمارے ملک کے اکثر نوجوانوں کو کس نظر آتا ہے +

دیکھ نہایت ہی خوشگوار تریاق ہے۔ اس کا اثر مفرح جہانگیری عارضی نہیں۔ بلکہ اس کے استعمال سے حواس خمسہ کی درستگی۔ خیالات کی بلندی۔ عالی حوصلگی۔ خون صاف اور مادہ قویہ میں ایک خاص اثر ہوتا ہے +

طالب علموں۔ سید باسٹروں۔ بیرسٹروں۔ وکیلوں۔ مفرح جہانگیری تجارت پیشہ اور دیگر عام دوکانداروں کو تکان کو فٹنگ۔ تیزخونی۔ تیز مزاجی۔ بے مبری سے بغض مذا محفوظ رکھنے میں بے نظیر ہے۔ قیمت ڈیرہ کمال پانچ روپیہ۔ قیمت ڈیرہ خور دہا۔ ہر چہ ترکیب ہمراہ ہوگا۔ المثنیٰ محمد اسماعیل احمدی بلچر احمدی سپلائرنگ انجینی سوری گنج بازار کوٹلہ۔ بلوچستان

تعارفات

### اصل میرے کا سرمہ اور میرا

مصنفہ حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام و حضرت خلیفہ اولیٰ مندرجہ ذیل پتہ سے منگائیں۔

قیمت قسم اول عصفی تولہ۔ خاص سرمہ علاف تولہ میرا قافلہ علاف تولہ۔

ست سلاجیت کے فوائد سے ایک نیا آئینہ ہے۔ قسم اول قیمت تولہ ایک روپیہ۔ مسیحیوں کی ادویات محتاج تصدیق نہیں ہیں۔ مغز انگریز صاحبان ہندوستان میں ڈاکٹروں کی سفارش سے تجربہ کے بعد ولایت میں بھی منگائے ہیں۔ ڈاکٹر فضل کریم۔

المشتہوا۔ سید احمد نور کاہلی احمدی۔ بہاجر موجد سرمہ میرا۔ قادیان۔ ضلع گورداسپور۔

## اس سال کی نئی کتاب

(۱۰)

تفسیر خزانہ العرفان حصہ ششم { از حضرت مسیح موعود علیہ السلام چھپ گئی ہے۔ ۱۳ پارہ

سے ۱۲ پارہ تک قیمت دو روپیہ۔

اب کے مرتبہ بابیوں شیعوں نئی احمدیہ پاکٹ بک { اور حضرت مسیح موعود کے ایہامات پر اعتراضات کے جواب کا نہایت بیش قیمت اضافہ کیا گیا ہے۔ پہلے سے ۸۰ صفحات بڑھ گئے ہیں۔ مگر قیمت وہی۔ یعنی چھ روپے۔

پیشگوئی احمدیہ گنہگار { بالکل جدید پیرایہ میں ایک نئی نئی کو حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی ہی تحریروں سے مل گیا ہے۔ ۳۳

حضرت حافظ روشن علی صاحب کی ایک کتاب **عالمی لکچر مینٹ** شاذ اور تقریر جو حیدر آباد اور علی گڑھ وغیرہ بڑے بڑے شہروں میں ہوئی اور مقبولیت حاصل کر چکی ہے۔ ۳۳ بابین حضرت حافظ روشن علی مباشرتہ حضرت مسیح موعود کی صدقت پر اور مولوی عبدالشکور مدبر الفیم لکھنؤ نہایت کامیاب طور پر اعتراضات کا قمع کیا گیا ہے۔ جس کا مدت سے احباب ملفوظات احمدیہ حضرت مسیح موعود کو اشتیاق تھا۔ قریباً ۲۰ صفحات تک چھپ چکا ہے۔ قیمت چھ روپے۔

بہترین کلمہ روزنامہ برسرک **نہایت خوبصورت۔** حضرت صاحب کا ایہام و نبی میں ایک نیا یا بخوف و کسوف کا نظارہ۔ مبارک الہام کا نقشہ۔ آخری زمانے کے علامات حضرت مسیح موعود کے متعلق پیشگوئی کا پورا ہونا بخوف و کسوف کی حدیث۔ حضرت صاحب کے مختلف اشعار و عقائد نہایت موزوں طور پر اس کلمہ کو تبلیغی مصالحوں سے بھرا گیا ہے۔ پھر دو ہزار برس تک کی تاریخ اس میں کھسائی سے معلوم ہو سکتی ہے۔ ۱۰

زندہ مذہب اور زندہ نبی۔ حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی ایک شاذ اور تقریر۔ ۵

در زمین صلیبی تقطیع پر نہایت خوبصورت تحفہ ہے۔ قیمت بالکل کم یعنی صرف ۲۰ روپے۔ تقسیم ایک روپیہ کے آٹھ عدد

حماش شریف مترجم۔ ترجمہ لفظی اور باحارہ۔ نہایت مضامین۔ احکام قرآنی کی فہرست۔ تفسیر مقطعات۔ بعض ضروری مقامات پر نوٹ تفسیر میں مجلیہ جرمی لکچر۔ مجلد ۱۰ ہے۔ بجلد ہے۔

## محفل الجواہر

### حضرت خلیفۃ المسیح مولوی حکیم نور الدین صاحب موتی و نمیرا کا مجرب سرمہ

آپ کے مطب کا حاصل سرمہ۔ کمزوری نظر۔ دھند۔ عیار۔ جالا۔ بھولا۔ لکڑے۔ فاضل چشم۔ آنکھوں سے پانی آنا۔ لیسیدار رطوبت کا نکلنا۔ پانی سرخی۔ شروع موتیا بند۔ نظر کا دن بدن کمزور ہونا۔ ان بیماریوں کے لئے آپ کا سرمہ نہایت مفید ہے۔ تندرستی میں اس کا استعمال نظر کو بھانٹا ہے۔ اور کمزوری سے محفوظ رکھنا ہے۔ تجربہ بشرط ہے۔ آزمائیں۔ قیمت فی تولہ عاصی۔

المشتہر۔ عبدالرحمن کا غانی۔ دواخانہ رحمانی۔ قادیان

### محافظ حمل حب اٹھرا

جن کے بچے چھوٹے ہی فوت ہو جاتے یا مردہ پیدا ہوتے ہوں یا وقت سے پہلے حمل گر جاتا ہو۔ اس کو عوام اٹھرا کہتے ہیں۔ اور طب میں اسقاط حمل کہتے ہیں۔ اس مرض کے لئے مولانا مولوی حکیم نور الدین صاحب شاہی حکیم کی محراب حب اٹھرا کبیر کا حکم رکھتی ہے۔ یہ گولیاں آپ کی محراب و مقبول و مشہور ہیں۔ یہ ان گھردن کی چرغ ہیں۔ جو اٹھرا کے رنج و غم میں مبتلا تھے۔ ان گولیوں کے استعمال سے بچہ زمین خوبصورت اٹھرا کے اثرات سے بچا ہوا پیدا ہوتا ہے۔ قیمت فی تولہ ایک روپیہ چار آنہ کل چھ تولہ خرچ ہوتی ہیں۔ ایک ہی دفعہ منگوانے پر چھ روپے۔

عبدالرحمن کا غانی۔ دواخانہ رحمانی قادیان پنجاب

### کشتہ سونا و موتی

تمام بدن کو طاقت اور قوت دینے کے لئے عموماً اور کمزور قوتوں کو بحال کر کے ترقی دینے کیلئے خصوصاً کشتہ سونا و موتی ہے۔ متوقا اعصاب و اعضاء رمیہ و حرارت غریزی کی حفاظت کیلئے اختلاج قلب کمزوری دل و دماغ و فکر کا تریاق۔ جسمانی قوتوں کو قائم رکھنے والا کشتہ سونا و موتی ہے۔ گردہ و مثانہ کی بیماریوں کا تریاق۔ کمی خون و خفقان و مرگی۔ کمزوری معدہ کے لئے قوی اثر رکھنے والا۔ دق اور سل جیسی زمن اور ہلک بیماری میں خصوصیت سے مفید کشتہ سونا و موتی ہے۔ قیمت خوراک ایک ماہ پندرہ روپے ہے۔

عبدالرحمن کا غانی دواخانہ رحمانی قادیان

## کشمیری

جمہ تاجران ولایتی و دہلی جو کہ مندرجہ ذیل مال کی تجارت کریں گے ہوں۔ پوست جات۔ چینا بر فانی۔ چینا کشمیری۔ لومبری۔ سنگالی گیندگر۔ پائن مائن۔ سٹون مائن۔ چینا بینکس۔ ملی ہر قسم مندرجہ بالا مال حقوق خریداروں کو فام اور پختہ شدہ مال با رعایت اور عمدہ بھیجا جائے گا۔ بذریعہ بینک یا ڈاک خانہ کے۔ علاوہ ازیں زعفران فاص۔ ست سلاجیت آفتابی۔ شان جادریں۔ دھسے لوشیاں۔ پٹو۔ سندس۔ دیگر ہر قسم سامان کشمیری۔ مگر حقوق مال قیمتوں کا تفصیلاً بذریعہ خط و کتابت کریں۔ ورنہ ہر چون تاجروں کو نقصان پہنچا محمد اسماعیل احمدی احمدیہ سہارا بینک انجمنی پبلک سرینگر۔ کشمیر۔

### تریاق چشم (رجسٹرڈ) کی تصدیق

فصل ترجمہ انگریزی سارٹیفکیٹ صاحب سول سرجن بہادر کیم پور۔ میں تصدیق کرتا ہوں۔ کہ میں نے تریاق چشم جسے مرزا حاکم بیگ صاحب نے تیار کیا ہے۔ استعمال کیا ہے۔ میں نے گوجرات اور جالندھر میں اپنے ماتحتوں (یعنی ڈاکٹروں) اور دوستوں میں بھی تقسیم کیا ہے۔ میں نے سفوف مذکورہ کو آنکھوں کی بیماریوں یا لظوض نکروں میں نہایت مفید پایا۔ جیسا کہ دیگر سارٹیفکیٹوں سے بھی ظاہر ہوتا ہے۔ وخط انگریزی صاحب سول سرجن لاٹوٹ۔ قیمت پانچ روپے۔

تریاق چشم رجسٹرڈ علاوہ محصورہ ڈاک غیر موزی ۸۰ ہندوستان ہر جگہ۔

المشتہر

حاکم بیگ احمدی موجد تریاق چشم (رجسٹرڈ) گراہمی شاہد ولہ صاحب۔ گوجرات پنجاب

# پروگرام جلسہ لائٹ خواتین جماعت احمدیہ بابت سال ۱۹۲۵ء

## زیمنگرانی لجنہ اماء اللہ

وقت مضمون نام مقرر

### پہلا دن ۲۶ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز ہفتہ

پہلا اجلاس زیر صدارت والدہ محترمہ حافظہ مرزا ناصر احمد صاحب

۱۰ بجے سے ۱۰ بجے تک	تلاوت و نظم	۱۰ بجے تک	جناب حافظ روشن علی صاحب
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	خطبہ نبوت	۱۱ بجے تک	جناب حافظ روشن علی صاحب
۱۱ بجے سے ۱۲ بجے تک	رشتہ داروں سے حسن سلوک	۱۲ بجے تک	استانی سکینہ النساء صاحبہ
نماز ظہر و عصر بارہ بجے سے دو بجے تک			
دوسرا اجلاس زیر صدارت سیدہ نواب مبارکہ بیگم صاحبہ			
۲ بجے سے ۳ بجے تک	ذکر حبیب	۳ بجے تک	پیر سراج الحق صاحب نعمانی
۳ بجے سے ۴ بجے تک	بچوں کی پرورش	۴ بجے تک	ڈاکٹر خلیفہ حافظ رشید الدین صاحب

### دوسرا دن ۲۷ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز اتوار

پہلا اجلاس زیر صدارت اہلیہ صاحبہ محمد اسحاق صاحب

۱۰ بجے سے ۱۰ بجے تک	تلاوت و نظم	۱۰ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	تبلیغ اسلام کا حق و عہدوں پروردگار	۱۱ بجے تک	چوہدری فتح محمد سیال ناظر دعوت و تبلیغ
۱۱ بجے سے ۱۲ بجے تک	اصلاح رسومات	۱۲ بجے تک	حافظ غلام رسول صاحب زیر آبادی
۱۲ بجے سے ۱ بجے تک	ذرات مسیح ناصری علیہ السلام	۱ بجے تک	حضرت مولوی سید سرور شاہ صاحب
دوسرا اجلاس زیر صدارت والد محترمہ مرزا مظفر احمد صاحب			
۲ بجے سے ۳ بجے تک	وعظ	۳ بجے تک	حافظ غلام رسول صاحب زیر آبادی
۳ بجے سے ۴ بجے تک	اخلاق فاضلہ	۴ بجے تک	اہلیہ صاحبہ حافظ روشن علی صاحب

### تیسرا دن ۲۸ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز سوموار

پہلا اجلاس زیر صدارت والدہ صاحبہ حافظ ناصر احمد صاحب

۹ بجے سے ۱۰ بجے تک	تلاوت و نظم	۱۰ بجے تک	قاضی سید امیر حسین صاحب
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	وعظ و نماز و زکوٰۃ وغیرہ	۱۱ بجے تک	قاضی سید امیر حسین صاحب

### گیارہ بجے سے تقریر حضرت خلیفۃ المسیح ثانی شروع ہوگی

دوسرا اجلاس زیر صدارت سیدہ نواب مبارکہ بیگم صاحبہ

۲ بجے سے ۳ بجے تک	رپورٹ لجنہ اماء اللہ	۳ بجے تک	سیکریٹری صاحبہ لجنہ اماء اللہ
۳ بجے سے ۴ بجے تک	تقدیر اہل لجنہ اماء اللہ اور آئندہ سال کام کرنے کے لئے تحریک ہدایت	۴ بجے تک	زیمنگرانی سیکریٹری صاحبہ لجنہ اماء اللہ
جلسہ گاہ: مکان شیخ یعقوب علی صاحب عرفانی + (فتح محمد سیال ناظر صبیغہ دعوت و تبلیغ)			

# پروگرام جلسہ لائٹ جماعت احمدیہ بابت سال ۱۹۲۵ء

وقت مضمون نام مقرر

### پہلا دن ۲۶ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز ہفتہ

اجلاس اول زیر صدارت جناب سید محمد عبداللہ اللہ دین صاحب

۹ بجے سے ۹ بجے تک	تلاوت و نظم	۹ بجے تک	جناب میر قاسم علی صاحب ڈپٹی پرنسپل اخبار فاروقی
۹ بجے سے ۱۰ بجے تک	خطبہ مجلس انتقالبیہ	۱۰ بجے تک	جناب میر قاسم علی صاحب ڈپٹی پرنسپل اخبار فاروقی
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	دیدک دھرم اور اسلام	۱۱ بجے تک	جناب میر قاسم علی صاحب ڈپٹی پرنسپل اخبار فاروقی
۱۱ بجے سے ۱۲ بجے تک	رپورٹ مجلس منتدین	۱۲ بجے تک	جناب میر قاسم علی صاحب ڈپٹی پرنسپل اخبار فاروقی
۱۲ بجے سے ۱ بجے تک	ذکر حبیب	۱ بجے تک	حضرت مفتی محمد صادق صاحب
نماز ظہر و عصر دو بجے سے تین بجے تک			
دوسرا اجلاس زیر صدارت خان صاحبہ بنتی زیند علی خان صاحب			
۳ بجے سے ۴ بجے تک	نبوت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام جناب شیخ عبدالرحمن صاحب مصری	۴ بجے تک	جناب شیخ عبدالرحمن صاحب مصری
۴ بجے سے ۵ بجے تک	سکھ ازم	۵ بجے تک	جناب شیخ محمد یوسف صاحب ایڈیٹر فور

### دوسرا دن ۲۷ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز اتوار

اجلاس اول زیر صدارت جناب پروفیسر عبدالماجد صاحب

۹ بجے سے ۹ بجے تک	تلاوت و نظم	۹ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۹ بجے سے ۱۰ بجے تک	ضرورت تبلیغ اور اسکے متعلق تحریک	۱۰ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	ضرورت وصیت	۱۱ بجے تک	حضرت مولوی سرور شاہ صاحب
۱۱ بجے سے ۱۲ بجے تک	نظام سلسلہ	۱۲ بجے تک	جناب مولوی سرور شاہ صاحب
۱۲ بجے سے ۱ بجے تک	مدت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام جناب حافظ روشن علی صاحب	۱ بجے تک	جناب حافظ روشن علی صاحب
نماز ظہر و عصر ایک بجے سے اڑھائی بجے تک			
اجلاس دویم: اڑھائی بجے سے تقریر حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایڈہ اللہ بنصرہ شروع ہوگی			

### تیسرا دن ۲۸ دسمبر ۱۹۲۵ء بروز سوموار

اجلاس اول زیر صدارت چوہدری نصر اللہ خان صاحب ناظر اعلیٰ

۹ بجے سے ۹ بجے تک	تلاوت و نظم	۹ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۹ بجے سے ۱۰ بجے تک	تربیت جماعت احمدیہ کے	۱۰ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۱۰ بجے سے ۱۱ بجے تک	متعلق ضروری امور	۱۱ بجے تک	جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر
۱۱ بجے سے ۱۲ بجے تک	جماعت احمدیہ اور سیاسیات ہند	۱۲ بجے تک	جناب چوہدری فتح محمد صاحب سیال ناظر دعوت و تبلیغ
۱۲ بجے سے ۱ بجے تک	حضرت مسیح موعود پر مخالفین کے اعتراضات کے جوابات	۱ بجے تک	جناب حکیم فیصل احمد صاحب
۱ بجے سے ۲ بجے تک	رپورٹ بیت المال	۲ بجے تک	جناب حکیم فیصل احمد صاحب

نماز ظہر و عصر ایک بجے سے اڑھائی بجے تک

دوسرا اجلاس: تقریر حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایڈہ اللہ بنصرہ اڑھائی بجے سے شروع ہوگی، نوٹ: پہلے دن آٹھ بجے سے نو بجے تک چوہدری نصر اللہ خان صاحب پیر شریٹ لاہور کا ایک انگریزی سیکرٹری سکول ہال میں ہوگا۔ اور اسکے بعد جناب مولوی عبد الرحیم صاحب نیر کی ایک تقریر ہوگی جس میں مغربی افریقہ اور ایشیا کے مناظر بھی شیک لیسنز سے دکھائے جائیں گے۔

فتح محمد سیال ناظر صبیغہ دعوت و تبلیغ

# الفضل ہفتہ میں دوبار

## سلسلہ احمدیہ کا مسئلہ آرگن

(۱۱۷)

الفضل کی حضرات تمام جماعت احمدیہ پر واضح ہیں۔ حضرت امام جماعت احمدیہ کے خطبات جمعہ و عیدین اور تقاریر باقاعدہ معتبر و مستند اس میں چھپتی ہیں۔ تمام مبلغین جماعت احمدیہ ہند و بیرون ہند کی کارگزاری اسی میں شائع ہوتی ہے۔ اس کے علاوہ موجودہ واقعات پر تبصرہ اور ان میں احمدیہ جماعت کی رہنمائی اس کا کام ہے۔ ممالک غیر ہند کی خبریں بھی ہم پہنچائی جاتی ہیں۔ احمدیت کی تائید میں علمی مضامین شائع ہوتے ہیں۔ اس کی نسبت حضرت خلیفۃ المسیح ایدہ اللہ بنصرہ نے مجلس مشاورت منعقدہ ۱۱-۱۲ اپریل ۱۹۲۵ء میں جماعت کے نمائندوں کو تبلیغ احمدیت کی تاکید کرتے ہوئے فرمایا :-

اس کے لئے ایک تجویز پیش کرتا ہوں۔ وہ یہ کہ درست روزنامہ کن معزز اصحاب کے پاس جائیں۔ اور

### انہیں الفضل ریویو کی خریداری کی تحریک کریں

اس طرح انہیں جماعت کے حالات اور کاروبار سے واقفیت حاصل ہوتی رہے گی۔ اور تبلیغ بھی ہوگی!

اسی سلسلہ میں ارشاد فرمایا :-

اصحاب اگر الفضل کی خریداری بڑھائیں۔ تو ہمارا پرس بہت مضبوط ہو سکتا ہے۔ الفضل کو جس سلسلہ کے لئے وقف کر چکا ہوں۔ اس کی آمد بھی اگر زیادہ ہو۔ تو سلسلہ کے دوسرے کاموں میں صرف ہو سکتی ہے!

حضرت امام کے اس ارشاد کے بعد مجھے کچھ عرض کرنے کی ضرورت نہیں رہتی اکثر اصحاب کو یہ شاق گذر رہا ہے۔ کہ الفضل ہفتہ میں تین بار کی بجائے دو بار کیوں دیا گیا۔ وجہ صرف یہ ہے کہ اخراجات آمد سے زیادہ ہیں۔ پس اگر

### ایک ہزار خریدار مزید الفضل کو

دیا جائے۔ تو ہم ۱۲ صفحے حجم پر ابھی ہفتہ میں تین بار کئے دیتے ہیں۔ میرے معزز بھائیو! ہمت کرو۔ ایک ہزار خریدار مزید کوئی بڑی بات نہیں ہے!

مسار

## بینجر الفضل

# ریویو آرزو کو جلسہ سالانہ

## پانسو خریدار مزید دیئے جائیں

(۱۱۸)

اصحاب کرام اسلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ آپ کو معلوم ہے۔ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ۱۹۱۲ء میں اعلان فرمایا۔ کہ رسالہ ریویو آرزو کو کم از کم دس ہزار خریدار دیئے جائیں۔ یہ اس وقت کا فرمان ہے۔ جب کہ جماعت قبیل نقد اد میں تھی۔ اس وقت جبکہ خدا کے فضل سے اس کی نقد اد دس لاکھ کے قریب ہے۔ اور دنیا کے تمام اطراف میں پھیلی ہوئی ہے۔ آپ خود خیال فرما سکتے ہیں۔ کہ ریویو کے کتنے خریدار ہونے چاہئیں۔ مگر حال یہ ہے۔ کہ خریدار اتنے کم ہیں۔ جو معمولی اخراجات سالانہ بھی پورے نہیں ہتھتے چنانچہ اس سال سات سو روپے کا نقصان ہے۔ ان حالات میں سخت وقت درپیش ہے۔ اگر تمام اصحاب جماعت احمدیہ پوری توجہ نہ دینگے۔ اور کم از کم پانسو خریدار مزید جلسہ سالانہ پر ہم نہ پہنچا دینگے۔ تو رسالہ کا چلانا دشوار ہو جائے گا۔ حضرت خلیفۃ المسیح ایدہ اللہ بنصرہ کو رسالہ ریویو کی خاطر یہاں تک منظور فرمایا۔ کہ اپنا جاری کردہ رسالہ تشیخہ الاذنان بند کر دیا۔ تاکہ جماعت کی توجہ ایک رسالہ کی توجیہ اشاعت کی طرف لگ سکے۔ آپ نے جلسہ سالانہ کے موقع پر فرمایا۔ کہ ریویو کی نسبت کچھ کہتے ہوئے مجھے شرم آتی ہے۔ کیونکہ حضرت مسیح موعود نے اس کی نسبت خود بہت بڑی سفارش فرمائی ہے۔ پس دوستوں کو بہت جلد ریویو کی توجیہ اشاعت کی طرف توجہ کرنی چاہیے۔ ہر ایک ذی اثر احمدی اپنا فرض سمجھے۔ کہ اپنے اپنے حلقہ اثر اور مقامی جماعت سے خریدار پیدا کرے۔ ریویو آرزو میں اسلام و احمدیت کی تائید اور غیر مذاہب کی تردید ٹہاربت مدلل مفصل جامع علمی مضامین چھاپے جاتے ہیں۔ ہر احمدی پر ان کا مطالعہ واجب ہے۔ نہ صرف اپنے معلومات میں اضافہ ہوتا ہے۔ بلکہ بحث مباحثہ دعوت و تبلیغ میں بھی کافی مدد ملتی ہے۔ یہ ذخیرہ علمی اگر ہم رہا ہوا خرچ کرنے پر مجاے۔ تو کچھ ہنگامہ سوا نہیں۔ امید ہے۔ اس اپیل کو توجہ خاص پڑھا جائے گا۔ اور جلسہ سالانہ پر ہم یہ شائع کرنے کے قابل ہو سکیں گے۔ کہ ریویو آرزو کو پانسو خریدار مل گئے!

### ناظر دعوت و تبلیغ فتح محمد اسماعیل

### اطلاع

ایام جلسہ میں دفتر بینجر الفضل ریویو آرزو (تشیخہ) نماز فجر سے بعد دس بجے تک اور پھر نماز مغرب کے بعد دس بجے رات تک کھلا رہے گا۔ اصحاب اپنے اپنے ذمے کا بقایا اور چنڈہ الفضل ریویو بوجھ کر ادیں اور اس موقع پر جس قدر نئی کتب شائع ہوئی ہیں۔ وہ مجموعی طور پر دفتر تشیخہ میں فروخت کے واسطے موجود رہیں گی۔ تاکہ اصحاب کرام کو سہولت رہے۔ اس کے علاوہ ہم بیٹے کی ڈبیاں اور بعض دیگر تجربات دو میں بھی ہونگی!

دستی عبد الرحمن صاحب کتب کبیری قادیان ریویو آرزو میں چھاپ کر اعلان کے لئے قادیان سے شائع کیا